

Izdevums
latviešu valodā

Tiesību akti

59. sējums

2016. gada 18. oktobris

Saturs

II *Nelegislatīvi akti*

STARPTAUTISKI NOLĪGUMI

- ★ Padomes Lēmums (ES) 2016/1830 (2016. gada 11. oktobris) par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu grozījumu protokolu Nolīgumam starp Eiropas Kopienu un Monako Firstisti, ar ko paredz līdzvērtīgus pasākumus tiem, kuri noteikti Padomes Direktīvā 2003/48/EK 1

REGULAS

- ★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2016/1831 (2016. gada 14. oktobris), ar kuru groza Padomes Regulu (EK) Nr. 329/2007 par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz Korejas Tautas Demokrātisko Republiku 3
- ★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2016/1832 (2016. gada 17. oktobris), ar ko attiecībā uz sabiedrības veselības aizsardzības prasībām par atliekām groza Lēmumā 2000/572/EK, Lēmumā 2007/777/EK un Regulā (ES) Nr. 206/2010 noteiktos sertifikātu paraugus gaļas izstrādājumu, gaļas produktu un apstrādātu kuņģu, pūšļu un zarnu, kā arī svaigas mājas nepārnadžu gaļas importam Savienībā ⁽¹⁾ 13
- ★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2016/1833 (2016. gada 17. oktobris) par atļauju dārza pupiņu lektīnu (*Phaseolus vulgaris* lektīnu) preparātu lietot par barības piedevu zidāmiem sivēniem (atļaujas turētājs *Biolek Sp. z o.o.*) ⁽¹⁾ 19
- ★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2016/1834 (2016. gada 17. oktobris), ar ko attiecībā uz vielu “monepantels” groza Regulu (ES) Nr. 37/2010 ⁽¹⁾ 22
- Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2016/1835 (2016. gada 17. oktobris), ar kuru nosaka standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai 25

⁽¹⁾ Dokuments attiecas uz EEZ.

LĒMUMI

- ★ Padomes Lēmums (ES) 2016/1836 (2016. gada 10. oktobris), ar ko iecel Regionu komitejas locekļa aizstājēju, ko izvirzījusi Austrijas Republika 27
 - ★ Padomes Īstenošanas lēmums (ES) 2016/1837 (2016. gada 11. oktobris), ar ko Polijas Republikai atļauj turpināt piemērot pasākumus, atkāpjoties no Direktīvas 2006/112/EK par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu 26. panta 1. punkta a) apakšpunkta un 168. panta 28
 - ★ Padomes Lēmums (ES) 2016/1838 (2016. gada 13. oktobris) par dalībvalstu nodarbinātības politikas pamatnostādņem 2016. gadam 30
 - ★ Padomes Lēmums (KĀDP) 2016/1839 (2016. gada 17. oktobris), ar ko groza Lēmumu 2010/638/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem pret Gvinejas Republiku 32
 - ★ Komisijas Īstenošanas lēmums (ES) 2016/1840 (2016. gada 14. oktobris), ar ko groza Padomes Direktīvas 2009/156/EK IV pielikumu par Āfrikas zirgu mēra diagnostiku (*izziņots ar dokumenta numuru C(2016) 6509*)⁽¹⁾ 33
-

Labojumi

- ★ Labojums Komisijas 2016. gada 19. maija Regulā (ES) 2016/918, ar ko, pielāgojot zinātnes un tehnikas attīstībai, groza Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1272/2008 par vielu un maisījumu klasificēšanu, marķēšanu un iepakojšanu (OV L 156, 14.6.2016.) 41

⁽¹⁾ Dokuments attiecas uz EEZ

II

(Nelegislatīvi akti)

STARPTAUTISKI NOLĪGUMI

PADOMES LĒMUMS (ES) 2016/1830

(2016. gada 11. oktobris)

par to, lai Eiropas Savienības vārdā noslēgtu grozījumu protokolu Nolīgumam starp Eiropas Kopienu un Monako Firstisti, ar ko paredz līdzvērtīgus pasākumus tiem, kuri noteikti Padomes Direktīvā 2003/48/EK

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 115. pantu saistībā ar 218. panta 6. punkta otrās daļas b) apakšpunktu un 218. panta 8. punkta otro daļu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta atzinumu ⁽¹⁾,

tā kā:

- (1) Saskaņā ar Padomes Lēmumu (ES) 2016/1392 ⁽²⁾ grozījumu protokols Nolīgumam starp Eiropas Kopienu un Monako Firstisti, ar ko paredz līdzvērtīgus pasākumus tiem, kuri noteikti Padomes Direktīvā 2003/48/EK ("grozījumu protokols"), tika parakstīts 2016. gada 12. jūlijā, ņemot vērā tā noslēgšanu vēlāk.
- (2) Sarunu rezultātā izstrādātais grozījumu protokola teksts pienācīgi atspoguļo Padomes izdotās sarunu norādes, jo tas saskaņo Nolīgumu starp Eiropas Kopienu un Monako Firstisti, ar ko paredz līdzvērtīgus pasākumus tiem, kuri noteikti Padomes Direktīvā 2003/48/EK ⁽³⁾ ("nolīgums"), ar jaunākajām norisēm starptautiskā līmenī attiecībā uz automatisku informācijas apmaiņu, proti, Ekonomiskās sadarbības un attīstības organizācijas (ESAO) izstrādāto "finanšu konta informācijas nodokļu jomā automatiskas apmaiņas globālo standartu". Savienība, dalībvalstis un Monako Firstiste aktīvi piedalījās ESAO globālā foruma darbā, atbalstot minētā standarta izstrādi un īstenošanu. Nolīguma teksts, kas grozīts ar grozījumu protokolu, ir juridiskais pamats globālā standarta īstenošanai Savienības un Monako Firstistes attiecībās.
- (3) Saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (EK) Nr. 45/2001 ⁽⁴⁾ 28. panta 2. punktu ir notikusi apspriešanās ar Eiropas Datu aizsardzības uzraudzītāju.
- (4) Grozījumu protokols būtu jāapstiprina,

⁽¹⁾ 2016. gada 23. jūnija atzinums (Oficiālajā Vēstnesī vēl nav publicēts).

⁽²⁾ Padomes Lēmums (ES) 2016/1392 (2016. gada 12. jūlijs) par to, lai Eiropas Savienības vārdā parakstītu un provizoriski piemērotu grozījumu protokolu Nolīgumam starp Eiropas Kopienu un Monako Firstisti, ar ko paredz līdzvērtīgus pasākumus tiem, kuri noteikti Padomes Direktīvā 2003/48/EK (OV L 225, 19.8.2016., 1. lpp.).

⁽³⁾ OV L 19, 21.1.2005., 55. lpp.

⁽⁴⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (EK) Nr. 45/2001 (2000. gada 18. decembris) par fizisku personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi Kopienas iestādēs un strukturās un par šādu datu brīvu apriti (OV L 8, 12.1.2001., 1. lpp.).

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Ar šo Savienības vārdā tiek apstiprināts grozījumu protokols Nolīgumam starp Eiropas Kopienu un Monako Firstisti, ar ko paredz līdzvērtīgus pasākumus tiem, kuri noteikti Padomes Direktīvā 2003/48/EK ⁽¹⁾.

2. pants

Padomes priekšsēdētājs Savienības vārdā sniedz grozījumu protokola 2. panta 1. punktā paredzēto paziņojumu ⁽²⁾.

3. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

Luksemburgā, 2016. gada 11. oktobrī

*Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
P. KAŽIMĪR*

⁽¹⁾ Grozījumu protokola teksts ir publicēts OV L 225, 19.8.2016., 3. lpp., kopā ar lēmumu par tā parakstīšanu un provizorisku piemērošanu.

⁽²⁾ Grozījumu protokola spēkā stāšanās dienu Padomes Ģenerālsēkretariāts publicēs Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

REGULAS

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2016/1831

(2016. gada 14. oktobris),

ar kuru groza Padomes Regulu (EK) Nr. 329/2007 par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz Korejas Tautas Demokrātisko Republiku

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 2007. gada 27. marta Regulu (EK) Nr. 329/2007 par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz Korejas Tautas Demokrātisko Republiku ⁽¹⁾ un jo īpaši tās 13. panta 1. punkta g) apakšpunktu,

tā kā:

- (1) Ar Regulu (EK) Nr. 329/2007 tiek īstenoti pasākumi, kas paredzēti Padomes Lēmumā (KĀDP) 2016/849 ⁽²⁾.
- (2) Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padome 2016. gada 2. martā pieņēma Rezolūciju (ANO DPR) Nr. 2270 (2016), ar kuru nosaka jaunus pasākumus pret Ziemeļkoreju. Saskaņā ar minēto rezolūciju 2016. gada 4. aprīlī Sankciju komiteja, kas izveidota saskaņā ar ANO DPR Nr. 1718 (2006), publicēja sarakstu ar papildu precēm, uz kurām attiecas nodošanas, iepirkšanas un tehniskās palīdzības sniegšanas aizliegums ("paaugstināta riska preču" saraksts).
- (3) Pēc ANO DPR Nr. 2270 (2016) pieņemšanas Padome 2016. gada 4. augustā pieņēma Lēmumu (KĀDP) 2016/1341 ⁽³⁾. Ar Padomes Regulu (ES) 2016/1333 ⁽⁴⁾ attiecīgi tika grozīta Regula (EK) Nr. 329/2007, pievienojot I.g pielikumu.
- (4) Šajā priekšlikumā ir norādītas paaugstināta riska preces, kuras jāiekļauj Regulas (EK) Nr. 329/2007 I.g pielikumā, un tām tiek piešķirti atsaucē numuri no kombinētās nomenklatūras, kas izklāstīta Padomes Regulas (EEK) Nr. 2658/87 ⁽⁵⁾ I pielikumā. Tāpēc Regulas (EK) Nr. 329/2007 I.g pielikums būtu attiecīgi jāgroza,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Regulas (EK) Nr. 329/2007 I.g pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas pielikumu.

2. pants

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

⁽¹⁾ OV L 88, 29.3.2007., 1. lpp.

⁽²⁾ Padomes 2016. gada 27. maija Lēmums (KĀDP) 2016/849 par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku un ar ko atceļ Lēmumu 2013/183/KĀDP (OV L 141, 28.5.2016., 79. lpp.).

⁽³⁾ Padomes 2016. gada 4. augusta Lēmums (KĀDP) 2016/1341, ar ko groza Lēmumu (KĀDP) 2016/849 par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku (OV L 212, 5.8.2016., 116. lpp.).

⁽⁴⁾ Padomes 2016. gada 4. augusta Regula (ES) 2016/1333, ar ko groza Regulu (EK) Nr. 329/2007 par ierobežojošiem pasākumiem attiecībā uz Korejas Tautas Demokrātisko Republiku (OV L 212, 5.8.2016., 1. lpp.).

⁽⁵⁾ Padomes 1987. gada 23. jūlija Regula (EEK) Nr. 2658/87 par tarifu un statistikas nomenklatūru un kopējo muitas tarifu (OV L 256, 7.9.1987., 1. lpp.).

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2016. gada 14. oktobrī

*Komisijas
un tās priekšsēdētāja vārdā –
Ārpolitikas instrumentu dienesta vadītāja amata pienākumu
izpildītājs*

PIELIKUMS

Regulas (EK) Nr. 329/2007 I.g pielikumu aizstāj ar šādu:

“I.g PIELIKUMS

REGULAS 2., 3. UN 6. PANTĀ MINĒTĀS PRECES UN TEHNOLOĢIJAS ⁽¹⁾

Ar masu iznīcināšanas ieročiem saistīti izstrādājumi, materiāli, iekārtas, preces un tehnoloģijas, kas noteiktas un apzīmētas kā paaugstināta riska preces atbilstīgi ANO Drošības padomes Rezolūcijas Nr. 2270 25. punktam.

a) Izstrādājumi, kas izmantojami kodolieročos un raķetēs**1. Gredzenmagnēti**

Pastāvīga magnēta materiāli, kam ir abi šādi raksturlielumi:

- i. gredzenveida formas magnēts, kuram attiecība starp ārējo un iekšējo diametru ir mazāka vai vienāda ar 1,6:1; un
- ii. izgatavoti no jebkura turpmāk minētā magnētiskā materiāla: alumīnijs-niķelis-kobalts, ferīti, samārijs-kobalts vai neodīmijs-dzelzs-bors.

ex 8505 11 00

ex 8505 19 10

ex 8505 19 90

ex 8505 90 90

2. Martensīta tērauds

Martensīta tērauds, kam ir abi šādi raksturlielumi:

- i. galīgās stiepes izturības “spēja” 293 K (20 °C) temperatūrā ir 1 500 MPa vai augstāka;
- ii. stienīša vai caurules forma ar ārējo diametru 75 mm vai vairāk.

ex 7304 49 10

ex 7304 51 81

ex 7304 51 89

ex 7304 59 92

ex 7304 59 93

ex 7304 59 99

3. Magnētiski sakausējumu materiāli plāksnes vai plānas sloksnes formā, kuriem ir abi šādi raksturlielumi:

- a) biezums 0,05 mm vai mazāk vai augstums 25 mm vai mazāk; un
- b) izgatavoti no jebkura turpmāk minētā magnētiska sakausējumu materiāla: dzelzs-hroms-kobalts, dzelzs-kobalts-vanādijs, dzelzs-hroms-kobalts-vanādijs vai dzelzs-hroms.

ex 7326 19 10

ex 7326 19 90

⁽¹⁾ Nomenklatūras kodi ir tie kodi, kas attiecīgajiem ražojumiem noteikti kombinētajā nomenklatūrā, kā definēts Padomes Regulas (EEK) Nr. 2658/87 1. panta 2. punktā un kā izklāstīts tās I pielikumā.

ex 7326 90 92

ex 7326 90 94

ex 7326 90 96

ex 7326 90 98

4. Frekvenču pārveidotāji (tos dēvē arī par konvertoriem vai invertoriem)

Frekvenču pārveidotāji, izņemot 1. pielikuma pozīcijā 0B001.b.13 vai 3A225 minētos, kam ir visi turpmāk minētie raksturlielumi, un tiem īpaši veidota programmatūra:

- i. daudzfāzu frekvences jauda;
- ii. var sasniegt jaudu 40 W vai vairāk; un
- iii. spēja darboties jebkur (vienā vai vairākos punktos) frekvenču diapazonā no 600 līdz 2 000 Hz.

Tehniska piezīme.

1. Frekvenču pārveidotājus dēvē arī par konvertoriem vai invertoriem.
2. Te norādīto funkcionalitāti var nodrošināt noteikts aprīkojums, kuru apraksta vai pārdod ar šādiem nosaukumiem: elektroniskas testa iekārtas, maiņstrāvas enerģijas avotus, mainīga ātruma motoru piedziņas vai mainīgas frekvences piedziņas.

ex 8504 40 84

ex 8504 40 88

ex 8504 40 90

ex 8537 10 99

ex 8537 20 91

ex 8537 20 99

5. Augstas stiprības alumīnija sakausējumi

Alumīnija sakausējumi, kam piemīt abi šie raksturlielumi:

- i. galīgās stiepes izturības "spēja" 293 K (20 °C) temperatūrā ir 415 MPa vai augstāka; un
- ii. stienīša vai caurules forma ar ārējo diametru 75 mm vai vairāk.

Tehniska piezīme.

Alumīnija sakausējumu "spēja" attiecas uz alumīnija sakausējumiem gan pirms, gan pēc termiskās apstrādes.

ex 7601 20 80

ex 7604 29 10

ex 7608 20 20

ex 7608 20 81

ex 7608 20 89

6. Šķiedru vai pavedienu materiāli

Šādi "šķiedru vai pavedienu materiāli" vai piesūcinātas šķiedras:

- i. oglekļa, aramīda vai stikla "šķiedru vai pavedienu materiāli", kam piemīt abi šie raksturlielumi:
 - 1) "īpatnējais modulis" lielāks par $3,18 \times 10^6$ m; un
 - 2) "īpatnējā stiepes stiprība" lielāka par $76,2 \times 10^3$ m;

- ii. piesūcinātas šķiedras: ar termoreaktīviem sveķiem impregnētas nepārtrauktas “dzijas”, “paralēlu šķiedru kūļi”, “tauvas” vai “lentes” ar platumu 30 mm vai mazāk, kas izgatavotas no iepriekš a) punktā kontrolētajiem oglekļa, aramīda vai stikla “šķiedru vai pavedienu materiāliem”.

ex 3916 90 10	ex 5506 10 00
ex 3916 90 50	ex 5506 90 00
ex 3916 90 90	ex 5509 11 00
ex 3920 92 00	ex 5509 12 00
ex 3920 99 28	ex 5604 90 10
ex 3920 99 52	ex 5607 50 11
ex 3920 99 59	ex 5607 50 19
ex 3920 99 90	ex 5607 50 30
ex 3921 90 55	ex 5607 50 90
ex 3921 90 60	ex 5609 00 00
ex 3921 90 90	ex 5902 10 10
ex 3926 90 92	ex 5902 10 90
ex 3926 90 97	ex 5902 20 90
ex 5402 11 00	ex 5902 90 10
ex 5402 19 00	ex 5902 90 90
ex 5402 31 00	ex 5903 10 10
ex 5402 32 00	ex 5903 10 90
ex 5403 10 00	ex 5903 20 10
ex 5404 90 90	ex 5903 20 90
ex 5407 10 00	ex 5903 90 10
ex 5407 20 90	ex 5903 90 91
ex 5407 41 00	ex 5903 90 99
ex 5407 42 00	ex 6815 10 10
ex 5407 43 00	ex 6815 99 00
ex 5407 44 00	ex 7019 12 00
ex 5501 10 00	ex 7019 19 10
ex 5501 90 00	ex 7019 19 90
ex 5503 11 00	ex 7019 51 00
ex 5503 19 00	ex 7019 59 00
ex 5503 20 00	ex 7019 90 00
ex 5503 90 00	ex 7019 90 00

7. Pavedienu uztīšanas mašīnas un saistīts aprīkojums

Šādas pavedienu uztīšanas mašīnas un saistīts aprīkojums:

- i. pavedienu uztīšanas mašīnas, kurām ir visi šie raksturlielumi:
 - 1) pozicionēšanas kustības, šķiedru uztīšanu un vērpsanu var koordinēt un programmēt pa divām vai vairākām asīm;
 - 2) speciāli konstruētas kompozītu stuktūru vai laminātu ražošanai no “šķiedrveida vai pavedienvēda materiāliem”; un
 - 3) spēja tīt cilindriskas caurules ar diametru 75 mm vai vairāk;
- ii. koordinācijas un programmēšanas kontroles iekārtas iepriekš a) punktā minētajām pavedienu uztīšanas mašīnām;
- iii. serdeņi iepriekš a) punktā minētajām pavedienu uztīšanas mašīnām.

ex 8419 89 30	ex 8448 42 00
ex 8419 89 98	ex 8448 49 00
ex 8419 90 85	ex 8448 59 00
ex 8444 00 10	ex 8479 89 97
ex 8444 00 90	ex 8479 90 20
ex 8446 10 00	ex 8479 90 80
ex 8446 21 00	ex 8537 10 10
ex 8446 29 00	ex 8537 10 91
ex 8446 30 00	ex 8537 10 99
ex 8447 11 00	ex 8538 10 00
ex 8447 12 00	ex 9022 12 00
ex 8447 20 20	ex 9022 19 00
ex 8447 20 80	ex 9022 90 00
ex 8447 90 00	ex 9031 80 38
ex 8448 19 00	ex 9031 80 98
ex 8448 20 00	ex 9031 90 85
ex 8448 39 00	

8. Plūsmas formēšanas mašīnas

Kā aprakstīts INFCIRC/254/Rev.9/Part2 un S/2014/253.

ex 8463 90 00

ex 8466 94 00

9. Lāzermetināšanas iekārtas

ex 8515 80 10

ex 8515 80 90

ex 8515 90 00

10. 4 un 5 asu CNC darbgaldi

ex 8457 10 10	ex 8460 11 00
ex 8457 10 90	ex 8460 21 11
ex 8457 20 00	ex 8460 21 15
ex 8457 30 10	ex 8460 21 19
ex 8457 30 90	ex 8460 21 90
ex 8458 11 20	ex 8460 31 00
ex 8458 11 41	ex 8460 40 10
ex 8458 11 49	ex 8460 90 10
ex 8458 11 80	ex 8460 90 90
ex 8458 19 00	ex 8461 20 00
ex 8458 91 20	ex 8461 30 10
ex 8458 91 80	ex 8461 40 11
ex 8458 99 00	ex 8461 40 31
ex 8459 10 00	ex 8461 40 71
ex 8459 21 00	ex 8461 40 90
ex 8459 31 00	ex 8461 90 00
ex 8459 40 10	ex 8464 20 11
ex 8459 51 00	ex 8464 20 19
ex 8459 61 10	ex 8464 20 80
ex 8459 61 90	ex 8464 90 00

11. Plazmas griešanas iekārtas

ex 8456 10 00
ex 8456 90 80
ex 8515 31 00
ex 8515 39 90
ex 8515 80 10
ex 8515 80 90
ex 8515 90 00

12. Metālhidrīdi, piemēram, cirkonija hidrīds

ex 2850 00 20

b) Izstrādājumi, kas izmantojami ķīmiskajos/bioloģiskajos ieročos

1. Papildu ķīmiskas vielas, ko var izmantot ķīmisko kaujas vielu ražošanai

Ražojuma apraksts		KN kods
Metālisks nātrijs (7440-23-5)		2805 11 00
Sēra trioksīds (7446-11-9)	ex	2811 29 10
Alumīnija hlorīds (7446-70-0)		2827 32 00
Kālija bromīds (7758-02-3)		2827 51 00
Nātrija bromīds (7647-15-6)		2827 51 00
Dihlormetāns (75-09-2)		2903 12 00
Izopropilbromīds (75-26-3)	ex	2903 39 19
Izopropilēteris (108-20-3)	ex	2909 19 90
Monoizopropilamīns (75-31-0)	ex	2921 19 99
Trimetilamīns (75-50-3)	ex	2921 11 00
Tributilamīns (102-82-9)	ex	2921 19 99
Trietilamīns (121-44-8)	ex	2921 19 99
N, N- dimetilamīns (121-69-7)	ex	2921 42 00
Piridīns (110-86-1)	ex	2933 31 00

2. Reakcijas tilpnes, reaktori, maisītāji, siltummaiņi, kondensatori, sūkņi, ventiļi, uzglabāšanas tvertnes, konteineri, trauki un destilācijas vai absorbcijas kolonnas, kas atbilst S/2006/853 un S/2006/853/corr.1 aprakstītajiem snieguma parametriem.

— Viena blīvslēga sūkņi ar ražotāja norādīto maksimālo plūsmas ātrumu lielāku par 0,6 m³/h un korpusi, iepriekš sagatavoti korpusu oderējumi, lāpstiņriteņi, rotoru vai žikleru sūkņu sprauslas, kuros visas virsmas, kas nonāk tiešā saskarē ar apstrādājamām ķīmiskajām, ir izgatavotas no šādiem materiāliem:

- a) niķelis vai sakausējumi, kuros pēc svara ir vairāk par 40 % niķeļa;
- b) sakausējumi, kuros pēc svara ir vairāk par 25 % niķeļa un 20 % hroma;
- c) fluoru saturoši polimēri (polimēri vai elastomēru materiāli ar fluora saturu virs 35 % no masas);
- d) stikls vai stikla odere (tostarp stiklveida vai emaljas pārklājumi);
- e) grafitis vai oglekļa grafitis;
- f) tantals vai tantala sakausējumi;
- g) titāns vai titāna sakausējumi;
- h) cirkonijs vai cirkonija sakausējumi;
- i) keramika;
- j) ferosilīcijs (dzelzs sakausējumi ar augstu silīcija saturu) vai

k) niobijs (kolumbijs) vai niobija sakausējumi.

ex 3925 10 00	ex 7326 90 94
ex 3925 90 80	ex 7326 90 96
ex 3926 90 92	ex 7326 90 98
ex 3926 90 97	ex 7507 11 00
ex 4009 21 00	ex 7507 12 00
ex 4009 22 00	ex 7507 20 00
ex 4009 41 00	ex 7508 90 00
ex 4009 42 00	ex 8103 90 90
ex 4016 93 00	ex 8108 90 50
ex 6909 11 00	ex 8108 90 60
ex 6909 12 00	ex 8108 90 90
ex 6909 19 00	ex 8109 90 00
ex 6909 90 00	ex 8112 99 30
ex 6914 90 00	ex 8401 20 00
ex 7020 00 10	ex 8401 40 00
ex 7020 00 30	ex 8401 10 00
ex 7020 00 80	ex 8412 90 20
ex 7304 41 00	ex 8413 50 40
ex 7304 49 93	ex 8413 60 39
ex 7304 49 95	ex 8413 60 61
ex 7304 49 99	ex 8413 60 69
ex 7304 51 81	ex 8413 60 70
ex 7304 51 89	ex 8413 60 80
ex 7304 59 92	ex 8413 70 21
ex 7304 59 93	ex 8413 70 29
ex 7304 59 99	ex 8413 70 45
ex 7306 40 20	ex 8413 70 51
ex 7306 40 80	ex 8413 70 59
ex 7306 50 20	ex 8413 70 65
ex 7306 50 80	ex 8413 70 75
ex 7306 69 10	ex 8413 70 81
ex 7306 69 90	ex 8413 70 89
ex 7306 90 00	ex 8413 81 00
ex 7309 00 10	ex 8413 82 00
ex 7309 00 30	ex 8413 91 00
ex 7309 00 51	ex 8414 10 25
ex 7309 00 59	ex 8414 10 81
ex 7309 00 90	ex 8414 10 89
ex 7310 10 00	ex 8414 40 10
ex 7310 29 10	ex 8414 40 90
ex 7310 29 90	ex 8414 59 20
ex 7311 00 00	ex 8414 59 40
ex 7326 90 92	ex 8414 59 80
ex 8414 80 11	ex 8418 99 10

ex 8414 80 19	ex 8419 40 00
ex 8414 80 59	ex 8419 50 00
ex 8414 80 73	ex 8419 89 10
ex 8414 80 75	ex 8419 89 30
ex 8414 80 78	ex 8419 89 98
ex 8414 80 80	ex 8419 90 85
ex 8414 90 00	ex 8477 80 93
ex 8417 80 30	ex 8477 80 99
ex 8417 80 50	ex 8479 82 00
ex 8417 80 70	ex 8479 89 97
ex 8418 69 00	ex 8479 90 80

3. Konvencionālas vai turbulentas gaisa plūsmas sterīlie boksi un autonomi ventilatoru – HEPA filtru bloki, ko var izmantot P3 vai P4 (BSL3, BSL4, L3, L4) noslēgtās laboratorijās.

ex 8414 51 00
ex 8414 59 00
ex 8414 60 00
ex 8414 80 80
ex 8421 39 20
ex 8479 89 97”.

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2016/1832**(2016. gada 17. oktobris),**

ar ko attiecībā uz sabiedrības veselības aizsardzības prasībām par atliekām groza Lēmumā 2000/572/EK, Lēmumā 2007/777/EK un Regulā (ES) Nr. 206/2010 noteiktos sertifikātu paraugus gaļas izstrādājumu, gaļas produktu un apstrādātu kuņģu, pūšļu un zarnu, kā arī svaigas mājas nepārnadžu gaļas importam Savienībā

(Dokuments attiecas uz EEZ)

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 2002. gada 16. decembra Direktīvu 2002/99/EK, ar ko paredz dzīvnieku veselības noteikumus, kuri reglamentē tādu dzīvnieku izcelsmes produktu ražošanu, pārstrādi, izplatīšanu un ieviešanu, kas paredzēti lietošanai pārtikā ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 9. panta 2. punkta b) apakšpunktu un 9. panta 4. punktu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2004. gada 29. aprīļa Regulu (EK) Nr. 853/2004, ar ko nosaka īpašus higiēnas noteikumus attiecībā uz dzīvnieku izcelsmes pārtiku ⁽²⁾, un jo īpaši tās 7. panta 2. punkta a) apakšpunktu,

tā kā:

- (1) Komisijas Lēmumā 2000/572/EK ⁽³⁾ ir noteikti dzīvnieku veselības un sabiedrības veselības aizsardzības veterinārās sertifikācijas nosacījumi konkrētu gaļas izstrādājumu sūtījumu importam Savienībā no trešām valstīm. Tajā noteikts, ka šādiem sūtījumiem ir jābūt līdzīgi dzīvnieku un sabiedrības veselības sertifikātam, kurš atbilst paraugam II pielikumā ("veselības sertifikāts gaļas izstrādājumiem").
- (2) Komisijas Lēmumā 2007/777/EK ⁽⁴⁾ ir noteikti dzīvnieku veselības un sabiedrības veselības aizsardzības nosacījumi gaļas produktu un apstrādātu kuņģu, pūšļu un zarnu sūtījumu importam Savienībā. Tajā noteikts, ka Savienībā drīkst importēt tikai sūtījumus, kas atbilst III pielikumā noteiktā dzīvnieku veselības un sabiedrības veselības aizsardzības sertifikāta parauga prasībām ("veselības sertifikāts gaļas produktiem un apstrādātām precēm") un kam pievienots šāds sertifikāts.
- (3) Komisijas Regulā (ES) Nr. 206/2010 ⁽⁵⁾ ir noteiktas veterinārās sertifikācijas prasības svaigas zirgu dzimtas dzīvnieku gaļas, kas paredzēta lietošanai pārtikā, sūtījumu importēšanai Savienībā. Tajā noteikts, ka šādus sūtījumus var ievest tikai tad, ja tiem ir veterinārais sertifikāts, kas sagatavots saskaņā ar veterinārā sertifikāta "EQU" paraugu svaigai gaļai, izņemot maltu gaļu, kas iegūta no mājas nepārnadžiem (*Equus caballus*, *Equus asinus* un to krustojumiem), kā noteikts minētās regulas II pielikuma 2. daļā ("EQU sertifikāts").
- (4) Ar Padomes Direktīvu 96/22/EK ⁽⁶⁾ aizliedz, cita starpā, no trešām valstīm importēt gaļu vai produktus, kas paredzēti lietošanai pārtikā un kas iegūti no dzīvniekiem, kuriem ievadītas konkrētas vielas, tostarp bēta agonisti. Šī direktīva atļauj no trešajām valstīm ievest vaislai paredzētus dzīvniekus vai reproduktīvi mazvērtīgus šķirnes

⁽¹⁾ OVL 18, 23.1.2003., 11. lpp.

⁽²⁾ OVL 139, 30.4.2004., 55. lpp.

⁽³⁾ Komisijas 2000. gada 8. septembra Lēmums 2000/572/EK, ar ko nosaka dzīvnieku veselības un sabiedrības veselības nosacījumus un veterināro sertifikāciju maltās gaļas un gaļas izstrādājumu ieviešanai no trešām valstīm (OVL 240, 23.9.2000., 19. lpp.).

⁽⁴⁾ Komisijas 2007. gada 29. novembra Lēmums 2007/777/EK, ar kuru paredz dzīvnieku veselības un sabiedrības veselības aizsardzības prasības un sertifikātu paraugus tādu gaļas produktu un apstrādātu kuņģu, pūšļu un zarnu importam no trešām valstīm, kas paredzēti lietošanai pārtikā, un ar kuru atceļ Lēmumu 2005/432/EK (OVL 312, 30.11.2007., 49. lpp.).

⁽⁵⁾ Komisijas 2010. gada 12. marta Regula (ES) Nr. 206/2010, ar ko izveido sarakstus, kuros iekļautas trešās valstis, to teritorijas vai daļas, no kurām Eiropas Savienībā atļauts ievest konkrētus dzīvniekus un svaigu gaļu, un nosaka veterinārās sertifikācijas prasības (OVL 73, 20.3.2010., 1. lpp.).

⁽⁶⁾ Padomes 1996. gada 29. aprīļa Direktīva 96/22/EK par noteiktu hormonālas vai tireostatiskas iedarbības vielu un beta-agonistu lietošanas aizliegumu lopkopībā un par Direktīvu 81/602/EEK, 88/146/EEK un 88/299/EEK atcelšanu (OVL 125, 23.5.1996., 3. lpp.).

dzīvniekus un šo dzīvnieku gaļu, ja tās sniedz garantijas, kas līdzvērtīgas vismaz minētajā direktīvā paredzētajām garantijām, kas noteiktas Direktīvas 96/23/EK ⁽¹⁾ V nodaļas izpildei, kur aprakstīti pasākumi, kas veicami pārkāpuma gadījumā.

- (5) Direktīvā 96/23/EK noteikti pasākumi, lai uzraudzītu konkrētu vielu un atlieku grupu dzīvos dzīvniekos un dzīvnieku izcelsmes produktos. Tajā paredzēts, ka kaušanai paredzētu dzīvnieku un dzīvnieku izcelsmes produktu, kas paredzēti lietošanai pārtikā, imports ir atļauts tikai no tām trešām valstīm, kuru uzraudzības plānu ir apstiprinājusi Komisija.
- (6) Mājas nepārnadžus parasti neaudzē vienīgi gaļas ražošanai, un tie tiek nosūtīti kaušanai tikai to produktīvā mūža beigās. Savienībā zirgu dzimtas dzīvnieki tiek uzskatīti par produktīviem dzīvniekiem, ja vien saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2001/82/EK ⁽²⁾ tie nav neatgriezeniski izslēgti no to dzīvnieku kategorijas, kurus paredzēts nokaut, lai lietotu pārtikā.
- (7) Pēc revīzijas apmeklējumiem konkrētās trešās valstīs, kur tika konstatēti trūkumi, un lai nodrošinātu atbilstību Direktīvas 96/22/EK noteikumiem, ir nepieciešams pastiprināt garantijas attiecībā uz svaigas zirgu dzimtas dzīvnieku gaļas, kas paredzēta lietošanai pārtikā, gaļas izstrādājumu, kā arī no tiem iegūtu gaļas produktu un apstrādātu kuņģu, pūšļu un zarnu importu attiecībā uz Direktīvas 96/23/EK I pielikumā minēto vielu un atlieku un vielu grupu uzraudzību.
- (8) Tādējādi veselības sertifikāts gaļas izstrādājumiem, veselības sertifikāts gaļas produktiem un apstrādātām precēm un EQU sertifikāts būtu jāgroza tā, lai tie sniegtu vajadzīgās garantijas, ka preces, uz kurām tie attiecas, ja tās ir ražotas no mājas nepārnadžiem vai satur mājas nepārnadžu gaļu, ir ražotas no gaļas, kas atbilst prasībām, kuras izklāstītas attiecībā uz svaigas mājas nepārnadžu gaļas importu.
- (9) Tāpēc attiecīgi būtu jāgroza Lēmums 2000/572/EK, Lēmums 2007/777/EK un Regula (ES) Nr. 206/2010.
- (10) Lai novērstu traucējumus tirdzniecībā, tādu preču sūtījumu imports Savienībā, kuriem ir veselības sertifikāts gaļas izstrādājumiem, veselības sertifikāts gaļas produktiem un apstrādātām precēm un EQU sertifikāts, kas izdoti saskaņā ar Lēmumu 2000/572/EK, Lēmumu 2007/777/EK un Regulu (ES) Nr. 206/2010 pirms grozījumiem, kas izdarīti ar šo regulu, būtu jāatļauj pārejas periodā.
- (11) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Augu, dzīvnieku, pārtikas aprites un dzīvnieku barības pastāvīgās komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Grozījums Lēmumā 2000/572/EK

Lēmuma 2000/572/EK II pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas I pielikumu.

2. pants

Grozījums Lēmumā 2007/777/EK

Lēmuma 2007/777/EK III pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas II pielikumu.

⁽¹⁾ Padomes 1996. gada 29. aprīļa Direktīva 96/23/EK, ar ko paredz pasākumus, lai kontrolētu noteiktas vielas un to atliekas dzīvos dzīvniekos un dzīvnieku izcelsmes produktos, un ar ko atceļ Direktīvu 85/358/EEK un Direktīvu 86/469/EEK, kā arī Lēmumu 89/187/EEK un Lēmumu 91/664/EEK (OV L 125, 23.5.1996., 10. lpp.).

⁽²⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes 2001. gada 6. novembra Direktīva 2001/82/EK par Kopienas kodeksu, kas attiecas uz veterinārajām zālēm (OV L 311, 28.11.2001., 1. lpp.).

3. pants

Grozījums Regulā (ES) Nr. 206/2010

Regulas (ES) Nr. 206/2010 II pielikuma 2. daļu groza saskaņā ar šīs regulas III pielikumu.

4. pants

Pārejas noteikumi

1. Pārejas periodā līdz 2017. gada 31. martam gaļas izstrādājumu sūtījumus, kuriem pievienots veselības sertifikāts gaļas izstrādājumiem, kas izsniegts saskaņā ar paraugu, kas noteikts Lēmuma 2000/572/EK II pielikumā pirms grozījumiem, kas izdarīti ar šo regulu, joprojām ir atļauts importēt Savienībā ar nosacījumu, ka sertifikāts izdots ne vēlāk kā 2017. gada 28. februārī.
2. Pārejas periodā līdz 2017. gada 31. martam gaļas produktu un apstrādātu kuņģu, pūšļu un zarnu sūtījumus, kuriem pievienots veselības sertifikāts gaļas produktiem un apstrādātām precēm, kas izsniegts saskaņā ar paraugu, kas noteikts Lēmuma 2007/777/EK III pielikumā pirms grozījumiem, kas izdarīti ar šo regulu, joprojām ir atļauts importēt Savienībā ar nosacījumu, ka sertifikāts izdots ne vēlāk kā 2017. gada 28. februārī.
3. Pārejas periodā līdz 2017. gada 31. martam svaigas zirgu dzimtas dzīvnieku gaļas, kas paredzēta lietošanai pārtikā, sūtījumus, kuriem EQU sertifikāts, kas izsniegts saskaņā ar paraugu, kas noteikts Regulas (ES) Nr. 206/2010 II pielikumā 2. daļā pirms grozījumiem, kas izdarīti ar šo regulu, joprojām ir atļauts importēt Savienībā ar nosacījumu, ka sertifikāts izdots ne vēlāk kā 2017. gada 28. februārī.

5. pants

Stāšanās spēkā

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2016. gada 17. oktobrī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
Jean-Claude JUNCKER

I PIELIKUMS

Lēmuma 2000/572/EK II pielikumā dzīvnieku un sabiedrības veselības sertifikāta paraugā gaļas izstrādājumiem, kas paredzēti sūtīšanai uz Eiropas Savienību no trešām valstīm, II daļā sabiedrības veselības apliecinājumam pievieno šādu II.1.10. punktu:

“(2) [II.1.10. ja tajos ir materiāli no mājas nepārnodziem, gaļas izstrādājumu ražošanā izmantotā svaigā gaļa:

vai nu (2) [iegūta no mājas nepārnodziem, kas tieši pirms kaušanas turēti vismaz sešus mēnešus vai kopš dzimšanas, ja tie kaušanas brīdī bijuši jaunāki par sešiem mēnešiem, vai kopš ievešanas kā produktīviem zirgu dzimtas dzīvniekiem no Eiropas Savienības dalībvalsts, ja importēti mazāk nekā sešus mēnešus pirms kaušanas, trešā valstī:

a) kurā ievadīt mājas nepārnodziem:

- i) tireostatiskas vielas, stilbēnus, stilbēna atvasinājumus, to sāļus un esterus, estradiolu 17β un tā esterveida atvasinājumus ir aizliegti;
- ii) citas vielas, kurām ir estrogēna, androgēna vai gestagēna iedarbība, un beta-agonistus ir atļauts tikai:
 - terapeitiskai lietošanai, kā definēts Direktīvas 96/22/EK 1. panta 2. punkta b) apakšpunktā, ja to dara saskaņā ar minētās direktīvas 4. panta 2. punktu, vai
 - zootehniskai lietošanai, kā definēts Direktīvas 96/22/EK 1. panta 2. punkta c) apakšpunktā, ja to dara saskaņā ar minētās direktīvas 5. pantu; un

b) kurā vismaz sešus mēnešus pirms dzīvnieku kaušanas, bijis Direktīvas 96/23/EK I pielikumā minēto vielu un atlieku grupu pārraudzības plāns, kas attiecas uz zirgu dzimtas dzīvniekiem, kuri dzimuši trešā valstī un ievesti tanī, un kas ir apstiprināts saskaņā ar Direktīvas 96/23/EK 29. panta 1. punkta ceturto daļu;]]

un/vai (2) [importēta no Eiropas Savienības dalībvalsts.]]”

II PIELIKUMS

Lēmuma 2007/777/EK III pielikumā dzīvnieku veselības un sabiedrības veselības aizsardzības sertifikāta paraugā attiecībā uz noteiktiem gaļas produktiem un apstrādātiem kuņģiem, pūšļiem un zarnām, ko paredzēts ievest Eiropas Savienībā no trešām valstīm, II daļā sabiedrības veselības apliecinājumam pievieno šādu II.2.10. punktu:

“(2) II.2.10. ja svaigā gaļā, kuņģos, pūšļos un zarnās, kas izmantoti gaļas izstrādājumu un/vai apstrādātu kuņģu, pūšļu un zarnu ražošanā, sastāvā ir mājas zirgu dzimtas dzīvnieku materiāli,

(2) vai nu [tā/tie/tās iegūta(-i),(-as) no mājas zirgu dzimtas dzīvniekiem, kas tieši pirms kaušanas turēti vismaz sešus mēnešus vai kopš dzimšanas, ja tie kaušanas brīdī bijuši jaunāki par sešiem mēnešiem, vai kopš ieviešanas kā produktīviem zirgu dzimtas dzīvniekiem no Eiropas Savienības dalībvalsts, ja importēti mazāk nekā sešus mēnešus pirms kaušanas, trešā valstī:

a) kurā ievadīt mājas zirgu dzimtas dzīvniekiem:

i) tireostatiskas vielas, stilbēnus, stilbēna atvasinājumus, to sāļus un esterus, estradiolu 17β un tā esterveida atvasinājumus ir aizliegts;

ii) citas vielas, kurām ir estrogēna, androgēna vai gestagēna iedarbība, un beta-agonistus ir atļauts tikai:

— terapeitiskai lietošanai, kā definēts Direktīvas 96/22/EK 1. panta 2. punkta b) apakšpunktā, ja to dara saskaņā ar minētās direktīvas 4. panta 2. punktu, vai

— zootehniskai lietošanai, kā definēts Direktīvas 96/22/EK 1. panta 2. punkta c) apakšpunktā, ja to dara saskaņā ar minētās direktīvas 5. pantu; un

b) kurā vismaz sešus mēnešus pirms dzīvnieku kaušanas, bijis Direktīvas 96/23/EK I pielikumā minēto vielu un atlieku grupu pārraudzības plāns, kas attiecas uz zirgu dzimtas dzīvniekiem, kuri dzimuši trešā valstī un ievesti tanī, un kas ir apstiprināts saskaņā ar Direktīvas 96/23/EK 29. panta 1. punkta ceturto daļu.]

(2) un/vai [tā/tie/tās importēta(-i),(-as) no Eiropas Savienības dalībvalsts.]”

—

III PIELIKUMS

Regulas (ES) Nr. 206/2010 II pielikuma 2. daļā, veterinārā sertifikāta "EQU" paraugā attiecībā uz tādu svaigu gaļu, izņemot maltu gaļu, kas iegūta no mājas nepārnadžiem (*Equus caballus*, *Equus asinus* un to krustojumiem), II daļā sabiedrības veselības apliecinājuma II.1.7. punktu aizstāj ar šādu:

"II.1.7. gaļa iegūta no mājas nepārnadžiem, kas tieši pirms kaušanas turēti vismaz sešus mēnešus vai kopš dzimšanas, ja tie kaušanas brīdī bijuši jaunāki par sešiem mēnešiem, vai kopš ieviešanas kā produktīviem zirgu dzimtas dzīvniekiem no Eiropas Savienības dalībvalsts, ja importēti mazāk nekā sešus mēnešus pirms kaušanas, trešā valstī:

- a) kurā ievadīt mājas nepārnadžiem:
 - i) tireostatiskas vielas, stilbēnus, stilbēna atvasinājumus, to sāļus un esterus, estradiolu 17β un tā esterveida atvasinājumus ir aizliegts;
 - ii) citas vielas, kurām ir estrogēna, androgēna vai gestagēna iedarbība, un beta-agonistus ir atļauts tikai:
 - terapeitiskai lietošanai, kā definēts Direktīvas 96/22/EK 1. panta 2. punkta b) apakšpunktā, ja to dara saskaņā ar minētās direktīvas 4. panta 2. punktu, vai
 - zootehniskai lietošanai, kā definēts Direktīvas 96/22/EK 1. panta 2. punkta c) apakšpunktā, ja to dara saskaņā ar minētās direktīvas 5. pantu; un
- b) kurā vismaz sešus mēnešus pirms dzīvnieku kaušanas, bijis Direktīvas 96/23/EK I pielikumā minēto vielu un atlieku grupu pārraudzības plāns, kas attiecas uz zirgu dzimtas dzīvniekiem, kuri dzimuši trešā valstī un ievesti tanī, un kas ir apstiprināts saskaņā ar Direktīvas 96/23/EK 29. panta 1. punkta ceturto daļu;".

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2016/1833**(2016. gada 17. oktobris)****par atļauju dārza pupiņu lektīnu (*Phaseolus vulgaris* lektīnu) preparātu lietot par barības piedevu zīdāmiem sivēniem (atļaujas turētājs *Biolek Sp. z o.o.*)****(Dokuments attiecas uz EEZ)**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2003. gada 22. septembra Regulu (EK) Nr. 1831/2003 par dzīvnieku ēdināšanā lietotām piedevām ⁽¹⁾ un jo īpaši tās 9. panta 2. punktu,

tā kā:

- (1) Regulā (EK) Nr. 1831/2003 noteikts, ka piedevu lietošanai dzīvnieku ēdināšanā ir vajadzīga atļauja, un paredzēts šādas atļaujas piešķiršanas pamatojums un kārtība.
- (2) Saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1831/2003 7. pantu tika iesniegts pieteikums atļaut dārza pupiņu lektīnu (*Phaseolus vulgaris* lektīnu) preparātu. Minētajam pieteikumam bija pievienotas Regulas (EK) Nr. 1831/2003 7. panta 3. punktā prasītās ziņas un dokumenti.
- (3) Pieteikums attiecas uz atļauju dārza pupiņu lektīnu (*Phaseolus vulgaris* lektīnu) preparātu lietot par barības piedevu zīdāmiem sivēniem, un to paredzēts klasificēt piedevu kategorijā “zootehniskās piedevas”.
- (4) Eiropas Pārtikas nekaitīguma iestāde (turpmāk “Iestāde”) 2014. gada 29. oktobra ⁽²⁾ un 2015. gada 22. oktobra ⁽³⁾ atzinumos secināja, ka, ievērojot ierosinātos lietošanas nosacījumus, dārza pupiņu lektīnu (*Phaseolus vulgaris* lektīnu) preparāts nelabvēlīgi neietekmē dzīvnieku veselību, cilvēka veselību vai vidi. Turklāt tā secināja, ka piedeva būtu jāuzskata par elpceļu sensibilizatoru un tā ir potenciāli bīstama inhalatīvas ekspozīcijas gadījumā. Iestāde arī secināja, ka piedevai varētu būt zināms potenciāls uzlabot augšanas rādītājus sivēniem periodā pēc atšķiršanas. Iestāde uzskata, ka nav nepieciešams noteikt īpašas prasības uzraudzībai pēc piedevas laišanas tirgū. Tā arī pārbaudīja ar Regulu (EK) Nr. 1831/2003 izveidotās references laboratorijas iesniegto ziņojumu par barībā esošās barības piedevas analīzes metodi.
- (5) Dārza pupiņu lektīnu (*Phaseolus vulgaris* lektīnu) preparāta novērtējums liecina, ka Regulas (EK) Nr. 1831/2003 5. pantā paredzētie atļaujas piešķiršanas nosacījumi ir izpildīti. Tāpēc šo preparātu būtu jāļauj lietot atbilstīgi šīs regulas pielikumam.
- (6) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Augu, dzīvnieku, pārtikas aprites un dzīvnieku barības pastāvīgās komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Pielikumā norādīto preparātu, kas iekļauts piedevu kategorijā “zootehniskās piedevas”, funkcionālajā grupā “citas zootehniskās piedevas”, ir atļauts lietot par dzīvnieku barības piedevu, ievērojot minētajā pielikumā izklāstītos nosacījumus.

⁽¹⁾ OV L 268, 18.10.2003., 29. lpp.

⁽²⁾ EFSA Journal 2015; 13(1):3903.

⁽³⁾ EFSA Journal 2015; 13(11):4276.

2. pants

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2016. gada 17. oktobrī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
Jean-Claude JUNCKER

PIELIKUMS

Piedevas identifikācijas numurs	Atļaujas turētāja nosaukums	Piedevas	Sastāvs, ķīmiskā formula, apraksts, analīzes metode	Dzīvnieku suga vai kategorija	Maksimālais vecums	Minimālais saturs	Maksimālais saturs	Citi noteikumi	Atļaujas derīguma termiņš
						Aktīvās vienības uz dzīvnieku dienā			

Zootehnisko piedevu kategorija. Funkcionālā grupa – citas zootehniskās piedevas (augšanas rādītāju uzlabotājs atšķirīgiem sīvēniem)

4d13	Biolek Sp. z o.o.	Dārza pupiņu lektīni	<p><i>Piedevas sastāvs</i></p> <p>Dārza pupiņu lektīnu (<i>Phaseolus vulgaris</i> lektīnu) preparāts ar šādu minimālo aktivitāti: 1 280 HAU/g ⁽¹⁾</p> <p><i>Aktīvās vielas raksturojums</i></p> <p>Fitoheماغlutinīna (PHA) izoformu maisījums: PHA-E₄, PHA-E₃L, PHA-E₂L₂, PHA-EL₃, PHA-L₄</p> <p>CAS Nr.: 9008-97-3</p> <p><i>Analīzes metodes</i> ⁽²⁾</p> <p>Dārza pupiņu lektīna kvantificēšanai piedevā: hemaglutinācijas tests</p>	Zīdāmi sīvēni	14 dienas	220 HAU	660 HAU	<ol style="list-style-type: none"> Piedevas un premiksa lietošanas noteikumos norāda glabāšanas temperatūru un glabāšanas laiku. Piedevas paredzēta 10 līdz 14 dienas veciem zīdāmiem sīvēniem, un to iebaro tikai kopā ar papildbarību un šādā maksimālajā devā: <ul style="list-style-type: none"> — 220 HAU uz zīdāmu sīvēnu dienā, kopā trīs dienas vai — 660 HAU uz zīdāmu sīvēnu (visa deva vienā dienā). Lietošanas instrukcijā uz piedevas marķējuma norāda, ka tā lietojama ar papildbarību. Barības aprītē iesaistītie uzņēmēji nosaka tādas darbības procedūras un organizatoriskos pasākumus piedevas un premiksu lietotājiem, kas vajadzīgi, lai novērstu iespējamus riskus, ko rada to lietošana. Ja ar šādām procedūrām un pasākumiem minētos riskus novērst vai samazināt līdz minimumam nav iespējams, ar piedevu un premiksiem rīkojas, izmantojot individuālos aizsardzības līdzekļus, tostarp elpceļu aizsarglīdzekļus. 	2026. gada 7. novembris
------	-------------------	----------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------	-----------	---------	---------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------

⁽¹⁾ 1 HAU (hemaglutinācijas aktīvā vienība) ir materiāla daudzums (1mg/ml) pēdējā atšķaidījumā, kas eritrocītiem izraisa 50 % aglutināciju (sarecēšanu).

⁽²⁾ Sīkāka informācija par analīzes metodēm atrodama barības piedevu references laboratorijas tīmekļa vietnē: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>.

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2016/1834
(2016. gada 17. oktobris),
ar ko attiecībā uz vielu “monepantels” groza Regulu (ES) Nr. 37/2010
(Dokuments attiecas uz EEZ)

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2009. gada 6. maija Regulu (EK) Nr. 470/2009, ar ko nosaka Kopienas procedūras farmakoloģiski aktīvo vielu atlieku pieļaujamo daudzumu noteikšanai dzīvnieku izcelsmes pārtikas produktos, ar ko atceļ Padomes Regulu (EEK) Nr. 2377/90 un groza Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2001/82/EK un Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 726/2004 ⁽¹⁾, un jo īpaši tās 14. pantu saistībā ar 17. pantu,

ņemot vērā Eiropas Zāļu aģentūras atzinumu, ko sagatavojusi Veterināro zāļu komiteja,

tā kā:

- (1) Regulas (EK) Nr. 470/2009 17. pantā ir prasīts, ka tādu farmakoloģiski aktīvo vielu maksimāli pieļaujamo atlieku daudzumu (MAL), kas Savienībā paredzētas lietošanai veterinārajās zālēs produktīvajiem dzīvniekiem vai lopkopībā lietotos biocīdos, nosaka ar regulu.
- (2) Komisijas Regulas (ES) Nr. 37/2010 ⁽²⁾ pielikuma 1. tabulā ir iekļautas farmakoloģiski aktīvās vielas un to klasifikācija pēc MRL jeb MAL dzīvnieku izcelsmes pārtikas produktos.
- (3) Monepantels pašlaik ir iekļauts minētajā tabulā kā atļauta viela aitu un kazu sugām muskuļos, taukos, aknās, nierēs un pienā.
- (4) Eiropas Zāļu aģentūrai (EMA) tika iesniegts pieteikums paplašināt spēkā esošo ierakstu par monepantelu, tajā iekļaujot liellopu sugu dzīvniekus.
- (5) EMA, pamatojoties uz atzinumu, ko sniegusi Veterināro zāļu komiteja, ieteica noteikt monepantela MAL liellopu audos, izņemot dzīvniekus, no kuriem iegūst pienu lietošanai pārtikā.
- (6) Saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 470/2009 5. pantu EMA ir jāizskata iespēja lietot kādai farmakoloģiski aktīvai vielai kādā konkrētā pārtikas produktā noteiktos MAL arī citam pārtikas produktam, kas iegūts no tās pašas sugas, vai kādai farmakoloģiski aktīvai vielai attiecībā uz vienu vai vairākām sugām noteiktos MAL lietot arī citām sugām.
- (7) EMA uzskatīja, ka šobrīd nav lietderīgi ekstrapolēt monepantela MAL aitu un kazu pienā uz govju pienu, jo trūkst datu.
- (8) Tādēļ būtu attiecīgi jāgroza Regula (ES) Nr. 37/2010.
- (9) Ir lietderīgi noteikt samērīgu laikposmu, kurā ieinteresētās personas varētu veikt pasākumus, kas varētu būt vajadzīgi, lai nodrošinātu atbilstību jaunajiem MAL.
- (10) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Veterināro zāļu pastāvīgās komitejas atzinumu,

⁽¹⁾ OV L 152, 16.6.2009., 11. lpp.

⁽²⁾ Komisijas 2009. gada 22. decembra Regula (ES) Nr. 37/2010 par farmakoloģiski aktīvajām vielām un to klasifikāciju pēc to atlieku maksimāli pieļaujamā satura dzīvnieku izcelsmes pārtikas produktos (OV L 15, 20.1.2010., 1. lpp.).

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Regulas (ES) Nr. 37/2010 pielikumu groza, kā noteikts šīs regulas pielikumā.

2. pants

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

To piemēro no 2016. gada 17. decembra.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2016. gada 17. oktobrī

*Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs*
Jean-Claude JUNCKER

PIELIKUMS

Regulas (ES) Nr. 37/2010 pielikuma 1. tabulā ierakstu par vielu "monepantels" aizstāj ar šādu:

Farmakoloģiski aktīvā viela	Marķieratliekas	Dzīvnieku suga	MRL	Izmeklējamie audi	Citi noteikumi (<i>saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 470/2009 14. panta 7. punktu</i>)	Terapeitiskā klasifikācija
"Monepantels"	Monepantel-sulfons	Aitas, kazas	700 µg/kg 7 000 µg/kg 5 000 µg/kg 2 000 µg/kg 170 µg/kg	Muskuļi Tauki Aknas Nieres Piens	IERAKSTA NAV	Pretparazītu līdzekļi / līdzekļi pret endoparazītiem"
		Liellopi	300 µg/kg 7 000 µg/kg 2 000 µg/kg 1 000 µg/kg	Muskuļi Tauki Aknas Nieres		

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2016/1835**(2016. gada 17. oktobris),****ar kuru nosaka standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes 2013. gada 17. decembra Regulu (ES) Nr. 1308/2013, ar ko izveido lauksaimniecības produktu tirgu kopīgu organizāciju un atceļ Padomes Regulas (EEK) Nr. 922/72, (EEK) Nr. 234/79, (EK) Nr. 1037/2001 un (EK) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾,ņemot vērā Komisijas 2011. gada 7. jūnija Īstenošanas regulu (ES) Nr. 543/2011, ar ko nosaka sīki izstrādātus noteikumus Padomes Regulas (EK) Nr. 1234/2007 piemērošanai attiecībā uz augļu un dārzeņu un pārstrādātu augļu un dārzeņu nozari ⁽²⁾, un jo īpaši tās 136. panta 1. punktu,

tā kā:

- (1) Īstenošanas regulā (ES) Nr. 543/2011, piemērojot Urugvajas kārtas daudzpusējo tirdzniecības sarunu iznākumu, paredzēti kritēriji, pēc kuriem Komisija nosaka standarta importa vērtības minētās regulas XVI pielikuma A daļā norādītajiem produktiem no trešām valstīm un laika periodiem.
- (2) Standarta importa vērtību aprēķina katru darbdienu saskaņā ar Īstenošanas regulas (ES) Nr. 543/2011 136. panta 1. punktu, ņemot vērā mainīgos dienas datus. Tāpēc šai regulai būtu jāstājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Standarta importa vērtības, kas paredzētas Īstenošanas regulas (ES) Nr. 543/2011 136. pantā, ir tādas, kā norādīts šīs regulas pielikumā.

*2. pants*Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2016. gada 17. oktobrī

Komisijas
un tās priekšsēdētājs vārdā –
lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektors
Jerzy PLEWA

⁽¹⁾ OVL 347, 20.12.2013., 671. lpp.⁽²⁾ OVL 157, 15.6.2011., 1. lpp.

PIELIKUMS

Standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai

(EUR/100 kg)		
KN kods	Trešās valsts kods ⁽¹⁾	Standarta importa vērtība
0702 00 00	MA	132,6
	ZZ	132,6
0707 00 05	TR	145,2
	ZZ	145,2
0709 93 10	TR	138,5
	ZZ	138,5
0805 50 10	AR	87,8
	CL	82,2
	TR	89,3
	UY	51,6
	ZA	94,2
	ZZ	81,0
	0806 10 10	BR
0808 10 80	EG	169,2
	TR	153,1
	ZZ	203,5
	AR	191,8
	AU	196,9
	BR	124,9
	CL	146,5
0808 30 90	NZ	137,9
	ZA	97,2
	ZZ	149,2
	CN	73,6
	TR	134,9
	ZZ	104,3

⁽¹⁾ Valstu nomenklatūra, kas paredzēta Komisijas 2012. gada 27. novembra Regulā (ES) Nr. 1106/2012, ar ko attiecībā uz valstu un teritoriju nomenklatūras atjaunināšanu īsteno Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 471/2009 par Kopienas statistiku attiecībā uz ārējo tirdzniecību ar ārpuskopienas valstīm (OV L 328, 28.11.2012., 7. lpp.). Kods "ZZ" nozīmē "cita izcelsme".

LĒMUMI

PADOMES LĒMUMS (ES) 2016/1836

(2016. gada 10. oktobris),

ar ko iecel Reģionu komitejas locekļa aizstājēju, ko izvirzījusi Austrijas Republika

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

Ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 305. pantu,

ņemot vērā Austrijas valdības priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Padome 2015. gada 26. janvārī, 2015. gada 5. februārī un 2015. gada 23. jūnijā pieņēma lēmumus (ES) 2015/116 ⁽¹⁾, (ES) 2015/190 ⁽²⁾ un (ES) 2015/994 ⁽³⁾, ar ko laikposmam no 2015. gada 26. janvāra līdz 2020. gada 25. janvārim iecel Reģionu komitejas locekļus un viņu aizstājējus. 2016. gada 13. maijā ar Padomes Lēmumu (ES) 2016/814 ⁽⁴⁾ Elisabeth VITOUCH kundzi locekļa aizstājēja amatā aizstāja Muna DUZDAR kundze.
- (2) Pēc Muna DUZDAR kundzes pilnvaru termiņa beigām ir atbrīvojušies Reģionu komitejas locekļa aizstājēja vieta,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Ar šo uz atlikušo pilnvaru laiku, proti, līdz 2020. gada 25. janvārim, Reģionu komitejā par locekļa aizstājēju tiek iecelts:

— Peter FLORIANŠÜTZ kungs, *Abgeordneter zum Wiener Landtag und Mitglied des Gemeinderats der Stadt Wien*.

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

Briselē, 2016. gada 10. oktobrī

Padomes vārdā –
priekšsēdētāja
G. MATEČNÁ

⁽¹⁾ Padomes Lēmums (ES) 2015/116 (2015. gada 26. janvāris), ar ko laikposmam no 2015. gada 26. janvāra līdz 2020. gada 25. janvārim iecel amatā Reģionu komitejas locekļus un viņu aizstājējus (OV L 20, 27.1.2015., 42. lpp.).

⁽²⁾ Padomes Lēmums (ES) 2015/190 (2015. gada 5. februāris), ar ko laikposmam no 2015. gada 26. janvāra līdz 2020. gada 25. janvārim iecel amatā Reģionu komitejas locekļus un to aizstājējus (OV L 31, 7.2.2015., 25. lpp.).

⁽³⁾ Padomes Lēmums (ES) 2015/994 (2015. gada 23. jūnijs), ar ko laikposmam no 2015. gada 26. janvāra līdz 2020. gada 25. janvārim iecel amatā Reģionu komitejas locekļus un to aizstājējus (OV L 159, 25.6.2015., 70. lpp.).

⁽⁴⁾ Padomes Lēmums (ES) 2016/814 (2016. gada 13. maijs), ar ko iecel Reģionu komitejas locekļa aizstājēju, ko izvirzījusi Austrijas Republika (OV L 133, 24.5.2016., 8. lpp.).

PADOMES ĪSTENOŠANAS LĒMUMS (ES) 2016/1837**(2016. gada 11. oktobris),****ar ko Polijas Republikai atļauj turpināt piemērot pasākumus, atkāpjoties no Direktīvas 2006/112/EK par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu 26. panta 1. punkta a) apakšpunkta un 168. panta**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes Direktīvu 2006/112/EK (2006. gada 28. novembris) par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu ⁽¹⁾ un jo īpaši tās 395. pantu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Direktīvas 2006/112/EK 168. pantā noteiktas nodokļa maksātāja tiesības atskaitīt pievienotās vērtības nodokli (PVN), kas maksājams par preču un pakalpojumu piegādēm, ko tas saņēmis izmantošanai darījumos, par kuriem uzliek nodokli. Minētās direktīvas 26. panta 1. punkta a) apakšpunktā noteikta prasība aprēķināt PVN, ja saimnieciskās darbības aktīvus izmanto nodokļa maksātāja vai viņa personāla privātām vajadzībām vai – plašākā nozīmē – ar viņa saimniecisko darbību nesaistītām vajadzībām.
- (2) Ar Padomes Īstenošanas lēmumu 2013/805/ES ⁽²⁾ Polijai līdz 2016. gada 31. decembrim tika atļauts ierobežot līdz 50 % tiesības atskaitīt PVN par noteiktu mehānisko transportlīdzekļu pirkumu, iegādi Kopienas iekšienē, importēšanu, īri vai izpirkumnomu un par ar tiem saistītiem izdevumiem, ja šāds transportlīdzeklis netiek pilnībā izmantots saimnieciskās darbības vajadzībām, un atbrīvojot nodokļa maksātāju no PVN aprēķināšanas par tādu transportlīdzekļu izmantošanu ar saimniecisko darbību nesaistītām vajadzībām, uz kuriem attiecas ierobežojums ("atkāpes pasākumi").
- (3) Vēstulē, kas Komisijā reģistrēta 2016. gada 8. februārī, Polija lūdza atļauju turpināt piemērot atkāpes pasākumus.
- (4) Saskaņā ar Direktīvas 2006/112/EK 395. panta 2. punkta otro daļu Komisija 2016. gada 6. jūnija vēstulē informēja pārējās dalībvalstis par Polijas lūgumu. Komisija ar 2016. gada 8. jūnija vēstuli paziņoja Polijai, ka tās rīcībā ir visa informācija, kas vajadzīga lūguma izvērtēšanai.
- (5) Saskaņā ar Īstenošanas lēmuma 2013/805/ES 3. panta 2. punktu Polija kopā ar pagarinājuma lūgumu iesniedza Komisijai ziņojumu par minētā lēmuma piemērošanu, kurā bija ietverts atskaitīšanas tiesībām piemērotā procentuālā ierobežojuma pārskats. Pamatojoties uz pašlaik pieejamo informāciju, Polija joprojām uzskata 50 % likmi par pamatotu. Lai novērstu dubultu nodokļa uzlikšanu, vienlaikus būtu jāaptur prasība veikt PVN aprēķināšanu attiecībā uz mehāniskā transportlīdzekļa izmantošanu ar saimniecisko darbību nesaistītām vajadzībām, ja uz to attiecas minētais ierobežojums. Minētos atkāpes pasākumus var pamatot ar nepieciešamību vienkāršot PVN iekasēšanas procedūru un novērst izvairīšanos no nodokļa maksāšanas ar nepareizu uzskaiti un nepatiesu nodokļa deklarēšanu.
- (6) Šo atkāpes pasākumu pagarinājums būtu jāierobežo laikā, lai ļautu veikt novērtējumu par to efektivitāti un par piemērotajiem procentiem. Tādēļ Polijai būtu jāatļauj turpināt piemērot atkāpes pasākumus līdz 2019. gada 31. decembrim.
- (7) Ja Polija uzskatīs, ka ir nepieciešams turpmāks atkāpes pasākumu pagarinājums pēc 2019. gada, tai kopā ar attiecīgā pagarinājuma lūgumu ne vēlāk kā līdz 2019. gada 1. aprīlim Komisijai jāiesniedz ziņojums par atkāpes pasākumu piemērošanu, ietverot piemēroto procentu pārskatu.

⁽¹⁾ OV L 347, 11.12.2006., 1. lpp.

⁽²⁾ Padomes Īstenošanas lēmums 2013/805/ES (2013. gada 17. decembris), ar ko Polijas Republikai atļauj ieviest pasākumus, atkāpjoties no 26. panta 1. punkta a) apakšpunkta un 168. panta Direktīvā 2006/112/EK par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu (OV L 353, 28.12.2013., 51. lpp.).

- (8) Atkāpes pasākumu pagarināšanai būs tikai nenozīmīga ietekme uz galapatēriņa posmā iekasēto kopējo nodokļa apmēru, un tai nebūs negatīvas ietekmes uz Savienības pašu resursiem, ko veido PVN.
- (9) Īstenošanas lēmums 2013/805/ES tāpēc būtu attiecīgi jāgroza,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Īstenošanas lēmuma 2013/805/ES 3. pantu aizstāj ar šādu:

“3. pants

1. Šis lēmums zaudē spēku 2019. gada 31. decembrī.
2. Lūgumu pagarināt šajā lēmumā paredzētos atkāpes pasākumus iesniedz Komisijai līdz 2019. gada 1. aprīlim. Kopā ar šādu lūgumu iesniedz ziņojumu, ietverot pārskatu par procentuālo ierobežojumu, ko piemēro tiesībām atskaitīt PVN, pamatojoties uz šo lēmumu.”

2. pants

Šo lēmumu piemēro no 2017. gada 1. janvāra.

3. pants

Šis lēmums ir adresēts Polijas Republikai.

Briselē, 2016. gada 11. oktobrī

*Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
P. KAŽIMÍR*

PADOMES LĒMUMS (ES) 2016/1838**(2016. gada 13. oktobris)****par dalībvalstu nodarbinātības politikas pamatnostādņem 2016. gadam**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 148. panta 2. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta atzinumu ⁽¹⁾,ņemot vērā Eiropas Ekonomikas un sociālo lietu komitejas atzinumu ⁽²⁾,

pēc apspriešanās ar Reģionu komiteju,

ņemot vērā Nodarbinātības komitejas atzinumu ⁽³⁾,

tā kā:

- (1) Līgumā par Eiropas Savienības darbību (LESD) ir noteikts, ka, lai sasniegtu Līguma par Eiropas Savienību 3. pantā izvirzītos mērķus, dalībvalstis un Savienība izstrādā koordinētu stratēģiju nodarbinātības jomā, īpaši atbalstot kvalificētu, mācītu un pielāgoties spējīgu darbaspēku, kā arī darba tirgus, kas spētu reaģēt uz pārmaiņām ekonomikā.
- (2) Komisijas ierosinātā stratēģija gudrai, ilgtspējīgai un integrējošai izaugsmei "Eiropa 2020" ("stratēģija "Eiropa 2020") Savienībai dod iespēju ekonomiku vērst uz gudru, ilgtspējīgu un integrējošu izaugsmi, ko papildinātu augsts nodarbinātības līmenis, darba ražīgums un sociālā kohēzija. Pieci galvenie mērķi ir kopēji mērķi, kuri ir dalībvalstu rīcības pamatā un kuros ir ņemtas vērā to attiecīgās sākuma pozīcijas un valstu apstākļi, kā arī Savienības pozīcijas un apstākļi. Padome 2015. gada 14. jūlijā pieņēma Ieteikumu (ES) 2015/1184 ⁽⁴⁾ par vispārējām pamatnostādņem dalībvalstu un Savienības ekonomikas politikai. Turklāt 2015. gada 5. oktobrī Padome pieņēma Lēmumu (ES) 2015/1848 ⁽⁵⁾ par dalībvalstu nodarbinātības politikas pamatnostādņem 2015. gadam ("nodarbinātības pamatnostādnes"). Abas minētās pamatnostādnes kopā veido integrētās pamatnostādnes stratēģijas "Eiropa 2020" īstenošanai ("integrētās pamatnostādnes stratēģijas "Eiropa 2020" īstenošanai"). Eiropas Nodarbinātības stratēģijai ir vadošā loma stratēģijas "Eiropa 2020" nodarbinātības un darba tirgus mērķu īstenošanā.
- (3) Integrētās pamatnostādnes stratēģijas "Eiropa 2020" īstenošanai saskaņā ar Eiropadomes 2016. gada 17. un 18. marta secinājumiem un Stabilitātes un izaugsmes paktu. Dalībvalstīm tajās ir doti precīzi norādījumi, kā izstrādāt valsts reformu programmas un īstenot reformas, paturot prātā savstarpējo atkarību. Nodarbinātības pamatnostādņem vajadzētu būt visu tādu konkrētām valstīm adresētu ieteikumu pamatā, ko Padome saskaņā ar LESD 148. panta 4. punktu var adresēt dalībvalstīm līdztekus konkrētām valstīm adresētiem ieteikumiem saskaņā ar minētā LESD 121. panta 2. punktu. Uz nodarbinātības pamatnostādņem būtu arī jābalstās, izstrādājot vienoto nodarbinātības ziņojumu, ko Padome un Komisija ik gadu iesniedz Eiropadomei.
- (4) Vienotajā nodarbinātības ziņojumā iekļauto dalībvalstu valsts reformu programmu pārbaude liecina, ka dalībvalstīm būtu jāpieliek visas pūles, lai veicinātu pieprasījumu pēc darbaspēka, uzlabotu darbaspēka pieejamību, prasmes un kompetences, uzlabotu darba tirgus darbību, veicinātu sociālo iekļaušanu, apkarotu nabadzību un sekmētu vienlīdzīgas iespējas.

⁽¹⁾ 2016. gada 15. septembra atzinums (*Oficiālajā Vēstnesī* vēl nav publicēts).

⁽²⁾ OV C 264, 20.7.2016., 134. lpp.

⁽³⁾ 2016. gada 16. februāra atzinums.

⁽⁴⁾ Padomes Ieteikums (ES) 2015/1184 (2015. gada 14. jūlijs) par vispārējām pamatnostādņem dalībvalstu un Eiropas Savienības ekonomikas politikai (OV L 192, 18.7.2015., 27. lpp.).

⁽⁵⁾ Padomes Lēmums (ES) 2015/1848 (2015. gada 5. oktobris) par dalībvalstu nodarbinātības politikas pamatnostādņem 2015. gadam (OV L 268, 15.10.2015., 28. lpp.).

- (5) Dalībvalstīm nodarbinātības pamatnostādnes būtu jāsteno, pārbaudot iespēju izmantot Eiropas Sociālo fondu.
- (6) Lai nodrošinātu orientāciju uz to īstenošanu, nodarbinātības pamatnostādņēm būtu jāpaliek nemainīgām. Tāpēc nodarbinātības pamatnostādņu jebkādai atjaunināšanai vajadzētu būt stingri ierobežotai. Ņemot vērā darba tirgu norišu un sociālās situācijas izvērtējumu kopš nodarbinātības pamatnostādņu pieņemšanas 2015. gadā, atjaunināšana nav vajadzīga. Iemesli, kas bija to pieņemšanai 2015. gadā, nav mainījušies, tāpēc minētajām pamatnostādņēm būtu jāpaliek spēkā,

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Dalībvalstu nodarbinātības politikas pamatnostādnes, kas izklāstītas Lēmuma (ES) 2015/1848 pielikumā, 2016. gadā paliek spēkā, un dalībvalstis tās ņem vērā nodarbinātības politikā.

2. pants

Šis lēmums ir adresēts dalībvalstīm.

Luksemburgā, 2016. gada 13. oktobrī

*Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
J. RICHTER*

PADOMES LĒMUMS (KĀDP) 2016/1839**(2016. gada 17. oktobris),****ar ko groza Lēmumu 2010/638/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem pret Gvinejas Republiku**

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienību un jo īpaši tā 29. pantu,

ņemot vērā Savienības Augstās pārstāves ārlietās un drošības politikas jautājumos priekšlikumu,

tā kā:

- (1) 2010. gada 25. oktobrī Padome pieņēma Lēmumu 2010/638/KĀDP ⁽¹⁾ par ierobežojošiem pasākumiem pret Gvinejas Republiku.
- (2) Pamatojoties uz Lēmuma 2010/638/KĀDP pārskatīšanu, minētie ierobežojošie pasākumi būtu jāpagarina līdz 2017. gada 27. oktobrim.
- (3) Tāpēc attiecīgi būtu jāgroza Lēmums 2010/638/KĀDP,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Lēmuma 2010/638/KĀDP 8. panta 2. punktu aizstāj ar šādu:

“2. Šo lēmumu piemēro līdz 2017. gada 27. oktobrim. To pastāvīgi pārskata. Ja Padome uzskata, ka tā mērķi nav sasniegti, to vajadzības gadījumā atjaunina vai groza.”

2. pants

Šis lēmums stājas spēkā dienā, kad to publicē Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī.

Luksemburgā, 2016. gada 17. oktobrī

*Padomes vārdā –
priekšsēdētāja
F. MOGHERINI*

⁽¹⁾ Padomes Lēmums 2010/638/KĀDP (2010. gada 25. oktobris) par ierobežojošiem pasākumiem pret Gvinejas Republiku (OV L 280, 26.10.2010., 10. lpp.).

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS LĒMUMS (ES) 2016/1840**(2016. gada 14. oktobris),****ar ko groza Padomes Direktīvas 2009/156/EK IV pielikumu par Āfrikas zirgu mēra diagnostiku***(izziņots ar dokumenta numuru C(2016) 6509)***(Dokuments attiecas uz EEZ)**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 2009. gada 30. novembra Direktīvu 2009/156/EK par dzīvnieku veselības prasībām attiecībā uz zirgu dzimtas dzīvnieku pārvadāšanu un importu no trešām valstīm ⁽¹⁾ un jo īpaši tās 20. pantu,

tā kā:

- (1) Direktīvas 2009/156/EK IV pielikumā ir izklāstītas Āfrikas zirgu mēra diagnostikas metodes, ko vajadzības gadījumā izmanto, lai testētu zirgu dzimtas dzīvniekus pirms to pārvietošanas Savienībā vai importēšanas no trešām valstīm.
- (2) Kopš Direktīvas 2009/156/EK pieņemšanas ir attīstījusies laboratoriju kapacitāte veikt progresīvus, ļoti jutīgus un efektīvus testus, lai diagnosticētu Āfrikas zirgu mēri. Līdztekus tam, lai atspoguļotu šo attīstību, ir grozīta Pasaules dzīvnieku veselības organizācijas (OIE) Sauszemes dzīvnieku diagnostisko testu un vakcīnu rokasgrāmatas ⁽²⁾ nodaļa par Āfrikas zirgu mēri.
- (3) Kā daļu no sava 2014. gada darba Eiropas Savienības references laboratorija attiecībā uz Āfrikas zirgu mēri ⁽³⁾ sagatavoja ziņojumu par Direktīvas 2009/156/EK IV pielikumā aprakstīto diagnostikas metožu tehnisko novērtējumu. Novērtējumā, kas Komisijai tika iesniegts 2015. gada maijā, secināts, ka konkurējošā imūnfermentatīvā analīze (ELISA) vairs nav pieejama, netiešā ELISA vairs netiek lietota, bet to var nodrošināt 4–6 mēnešus pēc pieprasījuma, un ka bloķējošā ELISA ir komerciāli pieejama un plaši izmantota paraugu analīzei kvalifikācijas testu uzdevumos, ko rīko Eiropas Savienības references laboratorija attiecībā uz Āfrikas zirgu mēri.
- (4) Turklāt ziņojumā uzsvērts, ka nukleīnskābes atpazīšanas metodēm ar atgriezeniskās transkriptāzes polimerāzes ķēdes reakciju (RT-PCR) ir priekšrocības pār seroloģiskās diagnostikas metodēm, jo tās ļauj slimību noteikt infekcijas sākuma stadijā. Turklāt lielākā daļa Eiropas Savienības dalībvalstu nacionālo references laboratoriju izmanto reāllaika RT-PCR metodes, tostarp Āfrikas zirgu mēra diagnosticēšanai, kas no 2009. gada līdz 2014. gadam veiktajos ikgadējos kvalifikācijas testu uzdevumos izrādījušās derīgas paredzētajam mērķim. Ziņojumā arī norādīts, ka ārpus Savienības ir daudz OIE references laboratoriju un citu laboratoriju ar konkrētu pieredzi Āfrikas zirgu mēra diagnosticēšanā, kuras ir ieviesušas vismaz vienu no reāllaika RT-PCR metodēm Āfrikas zirgu mēra genoma diagnosticēšanai.
- (5) 2015. gada 24. un 25. novembrī Āfrikas zirgu mēra/infekciozā katarālā drudža Eiropas Savienības references laboratoriju un nacionālo references laboratoriju apvienotā darbseminārā, kas noritēja Askotā, Apvienotajā Karalistē, tika ieteikts Direktīvas 2009/156/EK IV pielikumā Āfrikas zirgu mēra vīrusa diagnostikai iekļaut reāllaika atgriezeniskās transkriptāzes (RRT)-polimerāzes ķēdes reakcijas (PCR) metodes.

⁽¹⁾ OVL 192, 23.7.2010., 1. lpp.⁽²⁾ http://www.oie.int/fileadmin/Home/eng/Health_standards/tahm/2.05.01_AHS.pdf.⁽³⁾ Padomes 1992. gada 29. aprīļa Direktīva 92/35/EEK, ar ko paredz kontroles noteikumus un pasākumus Āfrikas zirgu mēra apkarošanai (OVL 157, 10.6.1992., 19. lpp.).

- (6) Lai gan visas pieejamās reāllaika RT-PCR metodes Āfrikas zirgu mēra genoma diagnosticēšanai ir pietiekami jutīgas, laboratorijās tiek plaši izmantota Agüero *et al.* (2008) ⁽⁴⁾ aprakstītā procedūra. Guthrie *et al.* (2013) ⁽⁵⁾ aprakstītā metode tika īpaši izstrādāta, lai nodrošinātu, ka pēc Sauszemes dzīvnieku veselības kodeksā ⁽⁶⁾ noteiktā minimālā karantīnas perioda zirgus var droši transportēt no apgabaliem, kuros pastāv Āfrikas zirgu mēra risks.
- (7) Tādēļ ir lietderīgi Direktīvas 2009/156/EK IV pielikumā kā papildu metodes ātrai Āfrikas zirgu mēra diagnosticēšanai iekļaut metodes aģenta noteikšanai un antivielu noteikšanai.
- (8) Tādēļ Direktīvas 2009/156/EK IV pielikums būtu jāgroza, svītrojot konkurējošo ELISA un atjauninot netiešās un bloķējošās ELISA procedūras saskaņā ar 2.5.1. nodaļu Pasaules dzīvnieku veselības organizācijas (OIE) Sauszemes dzīvnieku diagnostisko testu un vakcīnu rokasgrāmatā, 2016. gada izdevumā, kas balstās uz 2012. gada maijā OIE pasaules delegātu sanāksmē pieņemto versiju ⁽⁷⁾. Vienlaicīgi pielikumā būtu jāiekļauj arī Agüero *et al.* (2008) aprakstītā un Guthrie *et al.* (2013) aprakstītā reāllaika RT-PCR procedūra, lai padarītu šos aģentu noteikšanas testus pieejamus pirmspārvietošanas testēšanas nolūkā.
- (9) Tāpēc Direktīva 2009/156/EK būtu attiecīgi jāgroza.
- (10) Šajā lēmumā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Augu, dzīvnieku, pārtikas aprites un dzīvnieku barības pastāvīgās komitejas atzinumu,

IR PIENĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Direktīvas 2009/156/EK IV pielikumu aizstāj ar šā lēmuma pielikumu.

2. pants

Šis lēmums ir adresēts dalībvalstīm.

Briselē, 2016. gada 14. oktobrī

Komisijas vārdā –
Komisijas loceklis
Vytenis ANDRIUKAITIS

⁽⁴⁾ Agüero M., Gomez-Tejedor C., Angeles Cubillo M., Rubio C., Romero E. un Jimenez-Clavero A. (2008). *Real-time fluorogenic reverse transcription polymerase chain reaction assay for detection of African horse sickness virus*. *J. Vet. Diagn. Invest.*, 20, 325. – 328. lpp.

⁽⁵⁾ Guthrie AJ, MacLachlan NJ, Joone C, Lourens CW, Weyer CT, Quan M, Monyai MS, Gardner IA. *Diagnostic accuracy of a duplex real-time reverse transcription quantitative PCR assay for detection of African horse sickness virus*. *Journal of Virological Methods*. 2013;189(1):30-35.

⁽⁶⁾ http://www.oie.int/fileadmin/Home/eng/Health_standards/tahc/current/chapitre_ahs.pdf.

⁽⁷⁾ Skatīt 2. zemspītras piezīmi.

PIELIKUMS

"TV PIELIKUMS

ĀFRIKAS ZIRGU MĒRIS

DIAGNOSTIKA

A DAĻA

Seroloģiskie testi

Turpmāk aprakstītās seroloģiskās metodes ir imūnfermatīvās analīzes (ELISA), kas balstās uz 2.5.1. nodaļas B daļas 2. punktu Sauszemes dzīvnieku diagnostisko testu un vakcīnu rokasgrāmatā, 2016. gada izdevumā, kā pieņemts OIE pasaules delegātu sanāksmē 2012. gada maijā.

VP7 vīrusa proteīns ir imūndominants Āfrikas zirgu mēra vīrusa (AHSV) lielākais antigēnais proteīns, un tas saglabājas deviņos serotipos. Rekombinētie AHSV-VP7 proteīni ir stabili un nekaitīgi, un piemēroti izmantošanai par antigēniem ELISA procedūrās AHSV antivielu noteikšanai ar augstu jutības un specifiskuma pakāpi (Laviada et al., 1992b⁽¹⁾; Maree un Paweska, 2005). Netiešā ELISA un bloķējošā ELISA ir divi AHS-VP7 ELISA testi, kas ir piemēroti Āfrikas zirgu mēra (AHS) seroloģiskajai diagnosticēšanai.

1. Netiešā ELISA Āfrikas zirgu mēra vīrusa (AHSV) antivielu noteikšanai

Šajā metodē izmantotais konjugāts ir mārutku peroksidāzes pretzirgu gammaglobulīns, kas reaģē ar zirgu, mūļu un ēzeļu serumu. Maree un Paweska (2005)⁽²⁾ aprakstītajā metodē par konjugātu izmanto G proteīnu, kas reaģē ar zebra serumu.

Antigēnu 4 līdz 6 mēnešu laikā pēc pieprasījuma var saņemt no *Centro de Investigación en Sanidad Animal (CISA)*, Spānijā.

1.1. Testa procedūra

1.1.1. Cietā fāze

1.1.1.1. ELISA plates pārklāj ar rekombinētu AHSV-4 VP7, kas izšķīdināts karbonāta/bikarbonāta bufervielā, pH 9,6. Plates atstāj pa nakti inkubēties 4 °C temperatūrā.

1.1.1.2. Plates piecas reizes mazgā ar destilētu ūdeni, kas satur 0,01 % (masas) Tween 20 (mazgāšanas šķīdumu). Viegli uzsit pa platēm virs absorbējoša materiāla, lai atbrīvotos no atlikušajām mazgāšanas sastāvdaļām.

1.1.1.3. Plates bloķē ar fosfātu fizioloģisko buferšķīdumu (PBS) pH 7,2 + 5 % (m/V) vājpiens (Nestlé Dry Skim Milk™), 200 µl/iedobe, vienu stundu 37 °C temperatūrā.

1.1.1.4. Atbrīvojas no bloķējošā šķīduma un viegli uzsit pa platēm virs absorbējoša materiāla.

1.1.2. Testa paraugi

1.1.2.1. Testējamais seruma paraugus un pozitīvos un negatīvos kontrolserumus proporcijā 1 pret 25 izšķīdina PBS + 5 % (masas) vājpiens + 0,05 % (masas) Tween 20, 100 µl uz iedobi. Inkubē vienu stundu 37 °C temperatūrā.

Lai veiktu titrēšanu, sagatavo divkārsa atšķaidījuma virknes no 1 pret 25 (100 µl/iedobe), viens serums attiecībā uz vienu plates aili, un tāpat rīkojas ar pozitīvajām un negatīvajām kontrolēm. Inkubē vienu stundu 37 °C temperatūrā.

⁽¹⁾ M.D., Roy P. un Sanchez-Vizcaino J.M (1992b). *Adaptation and evaluation of an indirect ELISA and immunoblotting test for African horse sickness antibody detection*. In: *Bluetongue, African Horse Sickness and Related Orbiviruses: Proceedings of the Second International Symposium*. Walton T.E. un Osburn B.L., Eds. CRC Press, Boca Raton, Florida, ASV, 646–650.

⁽²⁾ Maree S. un Paweska J.T. (2005). *Preparation of recombinant African horse sickness virus VP7 antigen via a simple method and validation of a VP7-based indirect ELISA for the detection of group-specific IgG antibodies in horse sera*. *J. Virol. Methods*, 125 (1), 55–65.

1.1.2.2. Plates piecas reizes mazgā ar destilētu ūdeni, kas satur 0,01 % (masas) Tween 20 (mazgāšanas šķīdumu). Viegli uzsit pa platēm virs absorbējoša materiāla, lai atbrīvotos no atlikušajām mazgāšanas sastāvdaļām.

1.1.3. Konjugāts

1.1.3.1. Izdala 100 µl/iedobe mārutku peroksidāzes (HRP) pretzirgu gammaglobulīna konjugāta, kas izšķīdināts PBS + 5 % piena + 0,05 % Tween 20, pH 7,2. Inkubē vienu stundu 37 °C temperatūrā.

1.1.3.2. Plates piecas reizes mazgā ar destilētu ūdeni, kas satur 0,01 % (masas) Tween 20 (mazgāšanas šķīdumu). Viegli uzsit pa platēm virs absorbējoša materiāla, lai atbrīvotos no atlikušajām mazgāšanas sastāvdaļām.

1.1.4. Hromogēns/substrāts

1.1.4.1. Pievieno 200 µl/iedobe hromogēna/substrāta šķīduma (10 ml 80,6 mM DMAB (dimetilaminobenzaldehīds) + 10 ml 1,56 mM MBTH (3-metil-2-benzotiazolīnhidrazona hidrohlorīds) + 5 µl H₂O₂).

Krāsas veidošanos aptur, apmēram pēc 5 līdz 10 minūtēm (pirms sāk iekrāsoties negatīvā kontrole) pievienojot 50 µl 3N H₂SO₄.

Var izmantot arī citus hromogēnus, kā, piemēram, ABTS (2,2'-azino-bis-[3-etilbenzotiazolīn-6-sulfoskābe]), TMB (tetrametilbenzidīns) vai OPD (ortofenildiamīns).

1.1.4.2. Veic plašu nolasījumus pie 600 nm (vai 620 nm).

1.2. Rezultātu interpretācija

1.2.1. Aprēķina izslēgšanas vērtību, pieskaitot negatīvās kontroles vērtībai 0,06 (0,06 ir standartnovirze, kādu iegūst 30 negatīvu serumu grupā).

1.2.2. Testa paraugi, kas uzrāda zemākas absorbcijas vērtības nekā izslēgšanas vērtība, uzskatāmi par negatīviem.

1.2.3. Testa paraugi, kas uzrāda lielākas absorbcijas vērtības nekā izslēgšanas vērtība + 0,15, uzskatāmi par pozitīviem.

1.2.4. Testa paraugi, kuru uzrādītās absorbcijas vērtības atrodas vidus posmā, uzskatāmi par nepārliecinošiem, un rezultāta apstiprināšanai jālieto otra metode.

2. Bloķējošā ELISA Āfrikas zirgu mēra vīrusa (AHSV) antivielu noteikšanai

Konkurējošā bloķējošā ELISA ir izstrādāta tā, lai noteiktu specifiskās AHSV antivielas jebkuras zirgu dzimtas sugas dzīvnieku, t. i., zirgu, ēzeļu, zeburu un to krustojumu, serumos, novēršot šo specifiskuma problēmu, ar ko reizēm nācās saskarties, izmantojot netiešo ELISA.

Testa princips ir bloķēt reakciju starp rekombinēto VP7 proteīnu, kas absorbēts uz ELISA plates, un konjugēto AHS-VP7 specifisko monoklonālo antivielu (Mab). Antiviela testa serumos bloķē reakciju starp antigēnu un Mab, kā rezultātā vājinās krāsas reakcija. Tā kā Mab ir vērsta pret VP7, pārbaudei piemīt augsta jutības un specifiskuma pakāpe.

Konkurējošā bloķējošā ELISA ir komerciāli pieejama.

2.1. Testa procedūra

2.1.1. Cietā fāze

2.1.1.1. ELISA plates pārklāj ar 50-100 ng rekombinētu AHSV-4 VP7, kas izšķīdināts karbonāta/bikarbonāta bufervielā, pH 9,6. Plates atstāj pa nakti inkubēties 4 °C temperatūrā.

2.1.1.2. Plates trīs reizes mazgā ar 0,1× fosfātu fizioloģisko buferšķīdumu (PBS), kas satur 0,135 M NaCl un 0,05 % (masas) Tween 20 (PBST). Viegli uzsit pa platēm virs absorbējoša materiāla, lai atbrīvotos no atlikušajām mazgāšanas sastāvdaļām.

2.1.2. Testa paraugi un kontroles

- 2.1.2.1. Testējamos seruma paraugus un pozitīvos un negatīvos kontrolserumus proporcijā 1 pret 5 izšķīdina 0,35 M NaCl, 0,05 % (masas) Tween 20 un 0,1 % kationa, 100 µl uz iedobi. Inkubē vienu stundu 37 °C temperatūrā.

Lai veiktu titrēšanu, sagatavo testa seruma divkārsa atšķaidījuma virknes no 1 pret 10 līdz 1 pret 280 astoņās iedobēs (100 µl/iedobe), viens serums uz vienu plates aili, un tāpat rīkojas ar pozitīvajām un negatīvajām kontrolēm. Inkubē vienu stundu 37 °C temperatūrā.

- 2.1.2.2. Plates piecas reizes mazgā ar 0,1× fosfātu fizioloģisko buferšķīdumu (PBS), kas satur 0,135 M NaCl un 0,05 % (masas) Tween 20 (PBST). Viegli uzsit pa platēm virs absorbējoša materiāla, lai atbrīvotos no atlikušajām mazgāšanas sastāvdaļām.

2.1.3. Konjugāts

- 2.1.3.1. Izdala 100 µl/iedobe mārutku peroksidāzes konjugāta Mab anti-VP7. Iepriekš šīs Mab atšķaida 1/5 000–1/15 000 StabiliZyme Select® Stabilizer (SurModics. Atsauce: SZ03) 1/1 šķīdumā destilētā ūdenī. Inkubē 30 minūtes 37 °C temperatūrā.

- 2.1.3.2. Plates piecas reizes mazgā ar 0,1× fosfātu fizioloģisko buferšķīdumu (PBS), kas satur 0,135 M NaCl un 0,05 % (masas) Tween 20 (PBST). Viegli uzsit pa platēm virs absorbējoša materiāla, lai atbrīvotos no atlikušajām mazgāšanas sastāvdaļām.

2.1.4. Hromogēns/substrāts

Pievieno 100 µl/iedobe hromogēna/substrāta šķīduma, t. i., 1 ml ABTS (2,2'-azino-bis-[3-etilbenzotiazolīn-6-sulfoskābe]) 5 mg/ml + 9 ml substrāta bufervielas (0,1 M fosfāta-citrāta buferšķīduma ar pH 4, kas satur 0,03 % H₂O₂) un inkubē 10 minūtes istabas temperatūrā. Krāsas veidošanos aptur, pievienojot 100 µl/iedobe 2 % (masas) SDS (nātrija dodecilsulfāts).

2.1.5. Nolasīšana

Nolasījumu veic pie 405 nm ELISA nolasītājā.

2.2. Rezultātu interpretācija

- 2.2.1. Katra parauga bloķējošo procentuālo daļu (BP) nosaka, izmantojot šādu formulu, kur "Abs" ir antivielas:

$$BP = \frac{\text{Abs(kontrole}^-) - \text{Abs(paraugs)}}{\text{Abs(kontrole}^-) - \text{Abs(kontrole}^+)} \times 100$$

- 2.2.2. Paraugi ar BP vērtību, kas pārsniedz 50 %, būtu jāuzskata par pozitīviem attiecībā uz AHSV antivielām.

- 2.2.3. Paraugi ar BP vērtību, kas ir zemāka par 45 %, būtu jāuzskata par negatīviem attiecībā uz AHSV antivielām.

- 2.2.4. Paraugi ar BP vērtību robežās no 45 % līdz 50 %, būtu jāuzskata par nepārliecinošiem un jātestē atkārtoti. Ja rezultāts atkal ir nepārliecinošs, dzīvniekiem veic atkārtotu testēšanu no paraugiem, kas noņemti ne agrāk kā divas nedēļas pēc tam, kad tika noņemti paraugi, kuri tika uzskatīti par nepārliecinošiem.

B DAĻA

Aģenta noteikšana

Reāllaika atgriezeniskās transkriptāzes polimerāzes ķēdes reakcija (rtRT-PCR)

Aģentu noteikšanas testiem, kuru pamatā ir nukleīnskābju metodes, jānosaka references celmi no deviņiem AHSV vīrusa serotīpiem.

2.1. punktā aprakstītā metode ir balstās uz 2.5.1. nodaļas B daļas 1.2. punktu Sauszemes dzīvnieku diagnostisko testu un vakcīnu rokasgrāmatā, 2016. gada izdevumā, kā pieņemts OIE pasaules delegātu sanāksmē 2012. gada maijā.

Jebkuru RT-PCR metodi, ko Direktīvas 2009/156/EK kontekstā izmanto paraugu, vai nu asins, vai liesas, testēšanai, jāveic ar 2. punktā aprakstītai metodei pielīdzināmu vai augstāku jutību.

Inaktivētu 1. līdz 9. serotipa vīrusa standarta celmus var saņemt no Eiropas Kopienas references laboratorijas vai OIE References laboratorijas attiecībā uz Āfrikas zirgu mēri Algetē, Spānijā.

1. Vīrusa RNS ekstrahēšana

Lai nodrošinātu labu reakciju, no parauga nepieciešams ekstrahēt ļoti kvalitatīvu AHSV RNS. Nukleīnskābju ekstrahēšanu no klīniskajiem paraugiem var veikt ar dažādām iekšējām un komerciāli pieejamām metodēm.

Komerčiāli pieejamos testēšanas komplektos izmanto dažādas pieejas RNS izolācijai. Lielākā daļa balstās uz vienu no šādām procedūrām:

- nukleīnskābju fenolhloroforma ekstrahēšana,
- nukleīnskābju adsorbcija filtrēšanas sistēmā,
- nukleīnskābju adsorbcija magnētisku lodīšu sistēmā.

Turpmāk dots piemērs iekšējai RNS ekstrahēšanai:

- 1.1. 1 g audu paraugu homogenizē 1 ml denaturēšanas šķīdumā (4 M guanīdija tiocianāta, 25 mM nātrija citrāta, 0,1 M 2-merkaptotetanolā, 0,5 % sarkozilā).
- 1.2. Pēc centrifugēšanas supernatantam pievieno 1 µg rauga RNS, 0,1 ml 2 M nātrija acetāta pH 4 un 1 ml fenola, un 0,2 ml hloroforma/izoamilspirta maisījumu (49/1).
- 1.3. Suspensiju enerģiski sakrata un atdziest uz ledu 15 minūtes.
- 1.4. Pēc centrifugēšanas ūdens fāzē esošā RNS ir ekstrahēts fenols, izgulsnēts etanols un atkārtoti suspendēta sterilā ūdenī.

2. Reāllaika RT-PCR procedūra

- 2.1. Grupai specifiskā reāllaika RT-PCR saskaņā ar Agüero et al., 2008 ⁽¹⁾

Šī grupai specifiskā reāllaika RT-PCR attiecas uz AHSV VP7, un ar to var noteikt visus zināmos AHSV serotipus un patlaban aprītē esošos mikrobu celmus. Tās izmantošana to Eiropas Savienības dalībvalstu valsts references laboratorijās, kas piedalījās Eiropas Savienības references laboratorijas organizētajos ikgadējos kvalifikācijas testos laikposmā no 2009. līdz 2015. gadam, sniegusi ļoti labus rezultātus. Turklāt starptautiskā starplaboratoriju salīdzinošā testēšanā, kas 2015. gadā tika rīkota OIE references laboratoriju tīkla ietvaros, minētais protokols starp citiem ierindojās ļoti augstā pozīcijā.

Praimera un zondes sekvences AHSV sugu vīrusu noteikšanai:

- tiešais praimers 5'-CCA-GTA-GGC-CAG-ATC-AAC-AG-3'
- atgriezeniskais praimers 5'-CTA-ATG-AAA-GCG-GTG-ACC-GT-3'
- MGB-TaqMan zonde 5'-FAM-GCT-AGC-AGC-CTA-CCA-CTA-MGB-3'

- 2.1.1. Primera krājumu koncentrāciju atšķaida līdz 8 µM darba koncentrācijai ("praimera darba krājumi 8 µM"), bet zondi atšķaida līdz 50 µM darba koncentrācijai ("zondes darba krājumi 50 µM"). Testa plates izkārtojums būtu jāizstrādā un jāielādē reāllaika PCR mašīnas programmatūrā. Izmantojot izkārtojumu par norādi, 2,5 µl no katra praimera darba krājumi 8 µM pievieno katrā iedobē, kas satur RNS paraugus, pozitīvās un vai negatīvās kontroles (praimera galīgā koncentrācija būs 1 µM 20 µM RT-PCR maisījuma). Plati tur uz ledu.

⁽¹⁾ Agüero M., Gomez-Tejedor C., Angeles Cubillo M., Rubio C., Romero E. un Jimenez-Clavero A. (2008). Real-time fluorogenic reverse transcription polymerase chain reaction assay for detection of African horse sickness virus. *J. Vet. Diagn. Invest.*, 20, 325–328.

- 2.1.2. 2 µl izolētas RNS (testa paraugiem un pozitīvās kontroles) vai 2 µl no RNS brīva ūdens negatīvās reakcijas kontrolēs sajauc ar tiešo un atgriezenisko praimeru. Šo maisījumu denaturē, karsējot 5 minūtes 95 °C temperatūrā, kam seko ātra atdzesēšana uz ledus vismaz 5 minūtes.
- 2.1.3. Attiecīgu daudzumu vienpakāpes reāllaika RT-PCR galvenā maisījuma analizējamo paraugu skaitam sagatavo pēc ražotāja norādījumiem. 0,1µl zondes darba krājumi 50 µM pievieno katrā iedobē, kas satur RNS paraugus, (zondes galīgā koncentrācija būs 0,25 µM katrā iedobē, kas satur RNS paraugus). 13 µl vienpakāpes reāllaika RT-PCR galvenā maisījuma sadala katrā iedobē uz PCR plates, kas satur denaturētos praimerus un RNS.
- 2.1.4. Plati ievieto reāllaikā termoprocēsorā, kas ieprogrammēts uz atgriezeniskās transkriptāzes un cDNS pastiprināšanas/fluorescences noteikšanu. Pastiprināšanas apstākļi ietver pirmo atgriezeniskās transkriptāzes pakāpi 25 minūtes 48 °C temperatūrā, kam seko 10 minūtes 95 °C temperatūrā ("karstā iedarbināšana") un 40 cikli pa 15 sekundēm 95 °C temperatūrā, 35 sekundes 55 °C temperatūrā un 30 sekundes 72 °C temperatūrā (vai 40 cikli pa 2 sekundēm 97 °C un 30 sekundes 55 °C temperatūrā, ja izmanto reaģentus un termoprocēsoru, kas pieļauj ātru reaģēšanu). Fluorescences datus iegūst 55 °C temperatūras pakāpes beigās.
- 2.1.5. Ja iegūtas netipiskas pastiprināšanas līknes, analīze uzskatāma par nederīgu un tā jāatkārto.

Paraugus uzskata par pozitīviem, ja Ct vērtība (ciklu skaits, kuros reakcijā ģenerētā fluorescences šķērso fluorescences sliekšni) ir mazāka par vai vienāda ar noteikto Ct sliekšni (35) 40 PCR ciklos ($Ct \leq 35$).

Paraugi uzskatāmi par nepārlicinošiem, ja Ct vērtība ir augstāka nekā noteiktais Ct sliekšnis (35) 40 PCR ciklos ($Ct \geq 35$).

Paraugi ir uzskatāmi par negatīviem, ja ir iegūta horizontālās pastiprināšanas līkne, kas nešķērso sliekšņa līkni 40 PCR ciklos.

2.2. Grupai specifiskā reāllaika RT-PCR saskaņā ar Guthrie et al., 2013 ⁽¹⁾

Reāllaika RT-PCR, kurā izmanto fluorescences rezonanses enerģijas pārvades (FRET) zondes, lai noteiktu AHSV nukleīnskābi.

Aprakstītā AHSV RT-PCR analīze tika izstrādāta, izmantojot sekvences no dažādiem patlaban aprītē esošiem AHSV pamatcelmiem (Quan et al., 2010 ⁽²⁾). Tajā ietilpst arī patentēta sintētiska ārēja kontroles analīze, lai pārbaudītu analīzes komponentu pareizu darbību.

Vienpakāpes reāllaika PCR testēšanas komplekti ir pieejami tirdzniecībā. Turpmāk saskaņā ar Guthrie et al. (2013) sniegti daži pamatsoļi, kurus var mainīt atkarībā no vietējām/gadījumam specifiskām prasībām, izmantotajiem testēšanas komplektiem un pieejamā aprīkojuma.

Praimera un zondes sekvences AHSV sugu vīrusu noteikšanai:

— tiešais praimers 5'-AGA-GCT-CTT-GTG-CTA-GCA-GCC-T-3'

— atgriezeniskais praimers 5'-GAA-CCG-ACG-CGA-CAC-TAA-TGA-3'

— MGB-TaqMan zonde 5'-FAM-TGC-ACG-GTC-ACC-GCT-MGB-3'

- 2.2.1. Praimera un zondes maisījuma standartšķidrumus gatavo 25× koncentrācijā 5 µM attiecībā uz tiešo un atgriezenisko praimeru un 3 µM attiecībā uz zondi. Testa plates izkārtojums būtu jāizstrādā un jāielādē reāllaika PCR mašīnas programmatūrā. Izmantojot izkārtojumu par norādi, 5 µl RNS paraugus, tostarp testa paraugus un pozitīvās un negatīvās kontroles, pievieno attiecīgajās plates iedobēs, kā paredzēts norādē.

- 2.2.2. RNS denaturē, karsējot 5 minūtes 95 °C temperatūrā, kam seko ātra atdzesēšana uz ledus vismaz 3 minūtes.

⁽¹⁾ Guthrie AJ, MacLachlan NJ, Joone C, Lourens CW, Weyer CT, Quan M, Monyai MS, Gardner IA. Diagnostic accuracy of a duplex real-time reverse transcription quantitative PCR assay for detection of African horse sickness virus. *Journal of Virological Methods*. 2013;189(1):30-5.

⁽²⁾ Quan, M., Lourens, C.W., MacLachlan, N.J., Gardner, I.A., Guthrie, A.J., 2010. Development and optimisation of a duplex real-time reverse transcription quantitative PCR assay targeting the VP7 and NS2 genes of African horse sickness virus. *J. Virol. Methods* 167, 45–52.

- 2.2.3. Attiecīgu daudzumu vienpakāpes reāllaika RT-PCR galvenā maisījuma analizējamo paraugu skaitam sagatavo pēc ražotāja norādījumiem. 1 µl no 25× praimera un zondes maisījuma standartšķīduma (iepriekš 2.2.1. punktā) iekļauj galvenajā maisījumā, lai katrā iedobē iegūtu galīgo koncentrāciju 200 nM attiecībā uz katru praimeru un 120 nM zondes. 20 µl galvenā maisījuma sadala katrā iedobē uz PCR plātes, kas satur denaturētās RNS.
- 2.2.4. Plati ievieto reāllaikā termoprocesorā, kas ieprogrammēts uz atgriezeniskās transkriptāzes un cDNS pastiprināšanas/fluorescences noteikšanu atbilstošā ražotāja norādēm. Pastiprināšanas apstākļi ietver, piemēram, pirmo atgriezeniskās transkriptāzes pakāpi 10 minūtes 48 °C temperatūrā, kam seko 10 minūtes 95 °C temperatūrā un 40 cikli pa 15 sekundēm 95 °C temperatūrā un 45 sekundes 60 °C temperatūrā.
- 2.2.5. Paraugi ir uzskatāmi par pozitīviem, ja AHSV RT-PCR analīzes normalizēta fluorescences pārsniedz 0,1 sliekšni 36 PCR ciklos visos parauga atkārtojumos.

Paraugi ir uzskatāmi par nepārlicinošiem, ja AHSV RT-PCR analīzes normalizēta fluorescences pārsniedz 0,1 sliekšni starp 36 un 40 PCR cikliem visos parauga atkārtojumos.

Paraugi ir uzskatāmi par negatīviem, ja AHSV RT-PCR analīzes normalizēta fluorescences nepārsniedz 0,1 sliekšni 40 PCR ciklos visos parauga atkārtojumos un ja patērētās sintētiskas ārējas kontroles analīzes normalizēta fluorescences pārsniedz 0,1 sliekšni 33 PCR ciklos.”

LABOJUMI**Labojums Komisijas 2016. gada 19. maija Regulā (ES) 2016/918, ar ko, pielāgojot zinātnes un tehnikas attīstībai, groza Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1272/2008 par vielu un maisījumu klasificēšanu, marķēšanu un iepakojšanu**

(“Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis” L 156, 2016. gada 14. jūnijs)

49. lappusē IV pielikuma 3. punkta a) apakšpunkta ix) punktā, Regulas (EK) Nr. 1272/2008 IV pielikuma 1. daļas 6.2. tabulas grozījumos, ierakstā attiecībā uz kodu P231 + P232:

tekstu: “Sargāt no mitruma.”

lasīt šādi: “Aizsargāt no mitruma.”

60. lappusē IV pielikuma 3. punkta c) apakšpunkta vii) punktā, Regulas (EK) Nr. 1272/2008 IV pielikuma 1. daļas 6.4. tabulas grozījumos, ierakstā attiecībā uz kodu P410 + P403:

tekstu: “Sargāt no saules gaismas.”

lasīt šādi: “Aizsargāt no saules gaismas.”

60. lappusē IV pielikuma 3. punkta c) apakšpunkta vii) punktā, Regulas (EK) Nr. 1272/2008 IV pielikuma 1. daļas 6.4. tabulas grozījumos, ierakstā attiecībā uz kodu P410 + P412:

tekstu: “Sargāt no saules gaismas.”

lasīt šādi: “Aizsargāt no saules gaismas.”

75. lappusē IV pielikuma 4. punkta a) apakšpunkta xiii) punktā, Regulas (EK) Nr. 1272/2008 IV pielikuma 2. daļas 1.2. tabulas grozījumos, latviešu valodas ierakstā attiecībā uz kodu P231 + P232:

tekstu: “Sargāt no mitruma.”

lasīt šādi: “Aizsargāt no mitruma.”

ISSN 1977-0715 (elektroniskais izdevums)
ISSN 1725-5112 (papīra izdevums)



Eiropas Savienības Publikāciju birojs
2985 Luksemburga
LUKSEMBURGA

LV